

# ПАГОНЯ

Чацвер  
20 ліпеня 2000 г.  
№ 26 (473)  
Кошт 70 рублёў

## «Азоту» патрэбныя крэдыты

Савет Міністраў Беларусі дазволіў гарадзенскаму вытворчаму аб'яднанню «Азот» правесці залог на тэрмін да 29 мая 2003 года «Беларускаму банку развіцця» гатовай прадукцыі, якая знаходзіцца на складах аб'яднання, ацэначным коштам больш за 900 мільёнаў рублёў. Залог гатовай прадукцыі робіцца ў мэтах атрымання крэдыту ў пачатку 140 мільёнаў рублёў на рэканструкцыю вытворчасці капраляктаму.

Ягор Звоннікаў

## Мяжа не дапамагла забойцам

15 ліпеня пракуратура Астравецкага раёна ўзбудзіла крымінальную справу па факту забойства жыхара Грузіі.

29 красавіка ў лесе каля вёскі Лоша Астравецкага раёна быў знойдзены труп невядомага мужчыны. З-за паўзгніўшага стану цела ўстанавіць прычыну смерці падчас судмедэкспертызы было немагчыма. Роўна праз два месяцы, 29 чэрвеня, у пракуратуру Астравецкага раёна паступіла хадайніцтва Віленскай раённай пракуратуры (Літва) аб аказанні прававой дапамогі па крымінальнай справе, згодна з якой у лютым 1999 года двое жыхароў Літвы каля вёскі Шумск Віленскага раёна незаконна перавялі на тэрыторыю Беларусі жыхара Грузіі. Па дарозе падчас сваркі адзін з суправаджаючых ударыў яго два разы нажом у шыю. Забраўшы рэчы і каштоўнасці забітага, труп якога і быў знойдзены 29 красавіка, злачынцы вярнуліся ў Літву. Зараз яны арыштаваны па двух артыкулах Крымінальнага кодэкса Літоўскай Рэспублікі і знаходзяцца пад вартай.

Ася Куніцкая

## Прызыўнікі адпраўляюцца

21 ліпеня - апошні дзень адпраўкі на месца службы прызыўнікоў веснавога прызыву.

Гэтым разам вайсковую форму апранулі каля восьмісот хлопцаў з Гродна. 60 працэнтаў з іх будуць служыць за межамі вобласці, 40 працэнтаў - у частках Гарадзенскага гарадскога гарнізону і Гарадзенскай вобласці. Гарадскі ваенны камісар Барыс Скобелеў гаворыць, што сёлета маладыя вайскоўцы прызываюцца, галоўным чынам, у спецыяльныя часткі - міліцыю, спецназ, памежныя войскі, патрульна-паставую службу, Міністэрства ўнутраных спраў і Міністэрства абароны.

Кожны год каля чвэрці ад агульнай колькасці прызыўнікоў прызначаюцца непрыгоднымі да ваеннай службы. Сёлета медкамісіі «забракавалі» 513 чалавек. Ваенныя ўрачы не прыцягваюцца да работы медкамісіяў, уся праца па даследаванні стану здароўя хлопцаў праводзіцца дактарамі з гарадскога аддзела аховы здароўя.

Шмат тых, хто адклаў на нейкі час выкананне ганаровага вайсковага абавязку, атрымаўшы адтэрміноўку. Адтэрміноўкі па стану здароўя атрымалі 183 прызыўнікі, па сямейнаму стану - 38 і для працягу адукацыі - 37.

Усё яшчэ хаваюцца ад службы ў арміі 35 «укланістаў».

Алена Сіневіч



НАДВОР'Е

20, 21 ліпеня - воблачна з праясненнямі, месцамі - ападкамі, вечар няўстойлівы, слабы, 2-5 м/с. Тэмпература паветра 20, 21 ліпеня - уначы +9...+14, удзень +19...+24.

3 моманту  
знікнення на-  
шага калегі  
Дзьмітрыя Завад-  
скага мінула:

## 13 дзён

Мы патрабуем ад уладаў тэрміновага расьледаваньня абставінаў гэтай справы. Мы заклікаем супрацоўнікаў праваахоўчых органаў і спэцслужбаў, а таксама людзей добрай волі прыкласці ўсе намаганьні дзеля ўратаваньня журналіста.



## Каледжы прапануюць абітурыенту сініцу ў руках

Нягледзячы на тое, што да апошняга дня прыёму дакументаў у гарадзенскія каледжы яшчэ больш за два тыдні, на некаторыя спецыяльнасьці ўжо ёсць конкурс па 2-3 чалавекі на месца.

У Гродне - чатыры каледжы, якія да нядаўняга часу былі тэхнікумамі і вучылішчамі. Апошнім змяніла свой статус Вышэйшае вучылішча лёгкай прамысловасці, якое ў красавіку стала Прафесійна-тэхнічным каледжам. Паводле стану на 18 ліпеня, тут ужо набраўся высокі конкурс сярод будучых эканамістаў (3,5 чалавекі на месца) і на швачным аддзяленьні (1,6 чалавекі на месца). Згодна са словамі старшын прыёмнай камісіі спадара Вячаслава Хмяльніцкага, швачнае аддзяленне каледжа адкрывае перад навучэнцамі цікавыя прафесійныя і творчыя перспектывы. Кантакты з буйнымі дзяржаўнымі (напрыклад, «Элод») і прыватнымі прадпрыемствамі («Світанак», «Ювіта», «Сябры») гарантуюць хлопцам і дзяўчатам «кусок хлеба з маслам». Акрамя таго, зараз прапрацоўваецца ідэя з Віцебскім дзяржаўным універсітэтам з мэтай зрабіць магчымым працяг вучобы выпускнікоў каледжа па спецыяльнасці «інжынер-канструктар адзеньня».

Сёлета формы ўступных іспытаў у каледжы - тэставанне, суб'яднаванне, пісьмовыя і вусныя экзамены, у залежнасці ад выбранага аддзялення. Акрамя названых швачнага і эканамічнага, ёсць яшчэ тэкстыльнае аддзяленне. Вельмі папулярны сярод абітурыентаў Хіміка-тэхналагічны каледж. З сямі спецыяльнасцяў ужо склаўся конкурс на чатыры факультэты: «Эканоміка» (план прыёму -

60, пададзена заяваў - 122, з іх медалістаў - 10); «Аўтаматызацыя тэхналагічных працэсаў» (план прыёму - 30, заяваў - 60); «Электратэхніка» (план прыёму - 30, заяваў - 57); «Тэхналогія, абсталяванне і аўтаматызацыя машынабудавання» (план прыёму - 30, заяваў - 31, але з іх 28 медалістаў ці выдатнікаў); «Хімічныя тэхналогіі» (1,6 чалавекі на месца).

Гарадзенскі прафесійны электратэхнічны каледж у гэтым годзе ўпершыню ўвёў за ўступны іспыт конкурс атэстатаў. Паводле звестак з прыёмнай камісіі, прахадны бал будзе вышэйшым за «4». Ужо сёння на спецыяльнасць «аўтаслесар-кіроўца» на аснове базавай школы прахадны бал складае 4,2. На факультэт «Эксплуатацыя і рамонт аўтатранспартных сродкаў» конкурс сярод дзевяцікласнікаў ужо складае 2,6 чалавекі на месца. На спецыяльнасцях, куды прымаюць на базе сярэдняй школы, сітуацыя выглядае наступным чынам: сакратаркамі-машыністкамі з веданнем бухгалтарскага ўліку пажадалі стаць 85 дзяўчат (на 50 месцаў), з іх 8 - медалісткі; кваліфікацыю кіроўцаў і слесароў рознага віду транспарту жадаюць атрымаць 34 чалавекі пры наборы 25 (2 медалісты).

У Гарадзенскім політэхнічным каледжы попытам карыстаецца факультэт «Праграмае забеспячэнне і наладка апаратуры тэхналогіяў». Сярод выпускнікоў базавай школы тут неверагодны конкурс - 7,3

чалавекі на месца, 26 заяваў ад выдатнікаў, пры наборы 30 чалавек (паводле звестак на 10 ліпеня).

Прыём дакументаў у каледжы праводзіцца да першага жніўня для выпускнікоў базавай школы, да 7 жніўня - для выпускнікоў сярэдняй школы. Вялікі наплыў і, як вынік, павелічэнне конкурсу, чакаецца пасля заканчэння экзаменаў у ВНУ.

Аднак ужо цяпер вучылішчы і каледжы перасталі набіраць «троечнікаў» пасля школы. Апошнія некалькі год паступаюць галоўным чынам «харашысты» і «выдатнікі». Маладыя людзі, убачыўшы малаверагоднасць паступлення ў ВНУ і камічных коштаў навучання на камерцыйнай аснове, вызначаюць свой лёс як мага раней. Дырэктар каледжа лёгкай прамысловасці каментуе сітуацыю так: «Нашыя абітурыенты выбіраюць сініцу ў руках, а не жораву ў небе». Каледжы сёння даюць магчымасць сваім выпускнікам ужо ў 17-18 год пачаць зарабляць, што немалаважна пры цяперашніх умовах. Разам з тым, выпускнікі гарадзенскіх і наваградскага каледжаў могуць атрымаць і вышэйшую адукацыю ў ГрДУ, ГСГУ, паступіўшы на скарачаны курс (3 гады) на факультэт «Эканоміка і кіраванне прадпрыемствам». Навучанне, праўда, платнае, ГрДУ прапануе заочнае і платнае. Выпускнікі электратэхнічнага каледжа могуць атрымаць вышэйшую адукацыю ў Беларускай дзяржаўнай політэхнічнай акадэміі бясплатна.

Алена Сіневіч

## «Брузгі» зачыняюцца

З 20 ліпеня праз пагранічны пераход «Бераставіца - Баброўнікі», які размешчаны на беларуска-польскай мяжы і прапускае выключна грузавы транспарт, будзе часова дазволена праезд легкавых аўтамабіляў. Гэта звязана з рэканструкцыяй іншага пагранпереходу на беларуска-польскай мяжы - «Брузгі - Кузніца», які з 1 жніўня закрываецца на тры месяцы.

Рэканструкцыю пераходу на сваёй тэрыторыі праводзіць польскі бок. Такім чынам, з 20 ліпеня і да канца гэтага месяца абодва названыя пагранперыходы будуць прапускаць усе транспартныя сродкі. Не выключана таксама, што для памяншэння нагрузкі на пераход у Бераставіцкім раёне цераз «Брузгі - Кузніцу» будзе дазволена праезд уначы час транспарту, які належыць жыхарам Гродна і Гродзенскага раёна. А пасажырскія аўтэбусы, маршрутныя таксі, будуць перасекаць мяжу праз пераход у Бераставіцы.

Ася Куніцкая

## «Рэпарцёр» абвесціў галадоўку

Калектыў гарадзенскай газеты «Рэпарцёр» абвесціў галадоўку як акцыю пратэсту. У аўторак у 14.30 аб гэтым быў праінфармаваны старшыня Гарадзенскага гарвыканкама Анатоль Пашкевіч. З гэтага дня здароўе і жыццё журналістаў знаходзіцца на сумленні кіраўніцтва гораду.

Змаганне «Рэпарцёра» з гарадскімі ўладамі цягнуцца ўжо паўгады. Журналісты ніяк не могуць пачаць выданне газеты, таму што гарвыканкам робіць шматлікія перашкоды на шляху рэгістрацыі «Рэпарцёра».

У прыватнай размове з заснавальнікам газеты Анджэем Пісальнікам, гарадзенскае чынавенства намякнула, што праблема ў прыняцце вышэйшай, трэба толькі змяніць назву апальнага выдання.

У сваю чаргу, калектыў газеты прапанаваў такі варыянт назвы газеты - «Рэпарцёр Плюс».

Відавочна, што падобныя дзеянні ўладаў ёсць ні што іншае, як звычайнае сацэлаванне часу. Расуліліся і калектыў газеты вырашыў паскорыць роздумы чыноўнікаў і абвесціў галадоўку.

«Пачатак галадання мы прымяркуем да атрымання адмоўнага адказу з Гарадзенскага гарвыканкама на заяву заснавальніка Анджэя Пісальніка аб узгадненні адрасу размяшчэння газеты «Рэпарцёр Плюс», - адзначаецца ў заяве на імя Анатоля Пашкевіча.

Улады павінны даць адказ на працягу месяца. У іх з'явіўся шанец даказаць сваю прыхільнасць прынцыпам свабоды слова не толькі на словах, але і на справе.

Павал Мажэйка

## «Спадчына» ў Гудзевічах

У Гудзевіцкім літаратурна-краязнаўчым музэі, што на Гарадзеншчыне, адкрылася філатэлістычная выстава «Спадчына».

Экспанаты для яе прадставіў бронзавы прызёр першай усебеларускай філатэлістычнай выставы, якая праходзіла ў пачатку гэтага году ў Гомлі, Мікалай Быкаўнаў з Ваўкавыску. Экспазыцыю складаюць канверты, маркі, картмаксымумы Беларусі, Польшчы, Летувы. У іх адлюстроўваюцца асноўныя парывы беларускай дзяржаўнасці ад Рагвалода да сучаснасці.

Ул. Інф.

20 ліпеня 2000 г.

ПАЛІТЫЧНАЯ СЦЭНА



2

# Ці адбудуцца выбары без дэмакратаў?

13-га ліпеня на Беларусі пачалася кампанія па выбарах дэпутатаў так званай палаты прадстаўнікоў. Але касметычныя папраўкі, унесеныя ў выбарчы кодэкс, істотна не палепшылі яго антыдэмакратычную сутнасць. Каардынатар Рады «Рэгіянальная Беларусь», сябра Прэзідыума Вярхоўнага Савету 13-га склікання Сямён Домаш нагадаў:

- Амаль усе ведаюць твор Якуба Коласа «Дрыгва». Сёння, разважаючы пра лёс нашай нацыі і дзяржавы, міжвольна напрошваецца параўнанне - ці не зацягвае нас усё глыбей багна пад назвай «Выбарчая кампанія-2000»?

Прапанаваны сцэнар накіраваны толькі на дасягненне легітымнасці існуючага рэжыму, прызнанне ва ўласнай краіне і цывілізаваным свеце беларускага псеўдапарламенту, які насамрэч будзе служыць апраўданнем дзеянняў улады і надання ёй законнага выгляду.

Прывабныя лозунгі ды заклікі некаторых палітычных і грамадскіх дзеячаў прыняць удзел у выбарах па сваёй сутнасці з'яўляюцца калядэмакратычнымі. Зразумела іх жадаанне як мага хутчэй кінуцца ў вір перадыбарчай ба-

рацьбы. Аднак гэта не павінна быць спакусай для разважлівых і сур'ёзных людзей.

- Дэмакратычныя сілы - надзея і спадзяванне значнай часткі народа краіны. Мы не маем права трапіць у пастку сумніўнай выбарчай кампаніі, у дрыгву палітычнага авантурызму. Неаднаразова быць падманутым адным і тым жа чалавекам, адной і той жа ўладай і зноў спрабаваць гуляць з рэжымам, ставіць на кон свой лёс і будучыню Радзімы могуць толькі бездаказныя палітыкі, - лічыць Сямён Домаш.

Калі ўладай не будуць выкананы шырока агучаныя апазіцыйныя чатыры ўмовы, адлюстраваныя ў канчатковым дакуменце саміта ў Стамбуле і падпісаныя ў тым ліку і Аляксандрам Лукашэнкам, то афіцыйны ўдзел у выбарах дэмак-

ратычных палітычных і грамадскіх арганізацыяў будзе для апошніх не чым іншым, як самагубствам.

Вядомы палітык лічыць, што дэмакратычныя сілы Беларусі - гэта той патэнцыял, з дапамогай якога можна перамагчы аўтарытарны праімперскі рэжым, навязаны нашай Бацькаўшчыне. Аднак гэтага можна дасягнуць толькі пры ўмовах іх аб'яднання і сінхронізацыі дзеянняў.

Усё гучней заяўляюць аб сабе аб'яднаныя рэгіёны краіны на чале з Каардынацыйнай Радай «Рэгіянальная Беларусь». Вынікі маючай адбыцца выбарчай парламенцкай і прэзідэнцкай кампаніяў шмат у чым залежаць менавіта ад стаўлення да гэтых важнейшых палітычных акцыяў рэгіянальных партыйных, грамадскіх і прафсаюзных арганізацыяў. У рэгіёнах сканцэнтраваны моцны інтэлектуальны і людскі патэнцыял.

Антон Лабоўч

## Мікалай Статкевіч: «Седзячы ў бульбе, Беларусь не выратуеш»

У канцы ліпеня Цэнтральны камітэт Беларускай сацыял-дэмакратычнай партыі (Народная Грамада) збіраецца разгледзіць рэкамендацыі Кангрэса дэмакратычных сіл, што адбыўся 2 ліпеня, адносна няўдзелу апазіцыі ў парламенцкіх выбарах. І магчыма, што партыя прыме іншае рашэнне.

Пра гэта заявіў старшыня БСДП (НГ) Мікалай Статкевіч на сустрэчы з грамадскасцю Брэста

вечарам 11 ліпеня. Статкевіч падкрэсліў, што асабіста ён выступае супраць рэкамендацыі Кангрэса. «Тое, што адбылося на Кангрэсе - не аб'яднанне апазіцыі, а ўдар па яе адзінстве», - заявіў лідар партыі. Маючы адбыцца выбары ён лічыць вельмі важнымі. «Калі не будзе каталізатара ўнутры якога б ні было парламента, умовы правядзення прэзідэнцкіх выбараў у наступным годзе будуць значна

горшыя, чым парламенцкіх сёлета», - заявіў Статкевіч. Восенскія выбары, адзначыў ён, адбудуцца незалежна ад таго, возьме ў іх удзел апазіцыя або не. Байкатаваць выбары, на думку Статкевіча, неразумна: «Седзячы ў бульбе, Беларусь не выратуеш». Што да кандыдатуры будучага прэзідэнта, то, паводле яго словаў, вырасла цэлая плеяда здольных лідараў.

Валянціна Казловіч

## Моладзь будзе авангардам!

Справаздачна-выбарчая канферэнцыя Гарадзенскай філіі БНФ «Адраджэньне» акрэсліла новы значны накірунак дзейнасці гэтай арганізацыі - актыўная праца з моладдзю. Для большай эфектыўнасці гэтай працы была створана пасада намесніка старшыні па сувязях з моладдзю. Яе заняў 27-гадовы сябра Цэнтральнай Рады Маладога Фронту Сяргей Антусевіч. З гэтай нагоды ПАГОНЯ задала яму некалькі пытанняў.

- Сяргей, БНФ у Гародні існуе ўжо 11 год, а пасада намесніка па сувязях з моладдзю створана толькі цяпер. Няўжо Фронт дагэтуль не бачыў карысці ад маладых?

- Гэта можна патлумачыць толькі патрабаваннем часу. У 1997 годзе быў створаны Малады Фронт. У Гародні з'явіліся імямі МФ была моладзь з БНФ. З моманту стварэння Малады Фронт прайшоў ступені станаўлення, замацавання ў свядомасці людзей, сталення. Увесь час, БНФ не навязваў сваю думку Маладому Фронту. Цяпер сфармавалася моцнае ядро Гарадзенскай арганізацыі МФ з відавочнымі лідарамі і працаздольнай Радай. У той жа час жыццё паказала, што найбольш эфектыўнымі з'яўляюцца сумесныя акцыі. Тым болей, што прыныцыповых разыходжаняў паміж БНФ і МФ не існуе. Мала таго, значна амаладзілася Гарадзенская арганізацыя БНФ. За апошні час у арганізацыю прыйшло шмат маладых сяброў. Такім чынам, само жыццё паказвае на болей шчыльную працу з моладдзю.

- У чым будзе выражана гэтая праца?

- Перадусім гэта каардынацыя дзейнасці і супольныя акцыі БНФ і Маладога Фронту. Па-другое, узамежная дапамога адзін аднаму. Патрэбна, кантакты з усімі блізкімі па духу моладзевымі арганізацыямі і асяродкамі, як у нашай краіне, так і за яе межамі.

- Зразумела, што ў сваёй

дзейнасці БНФ будзе абапірацца на Малады Фронт. Як ты можаш ацаніць апошнія кадравыя падзеі ў МФ, у прыватнасці «раскольні» ІІІ Сойм?

- Так, сапраўды. Малады Фронт - гэта самая блізкая да БНФ моладзевая арганізацыя і ва ўсіх сваіх дзеяннях галоўным апірышчам «старому» Фронту павінен стаць Малады Фронт. Я ўжо не кажу пра кадравыя пытанне. Тут усё і так павінна быць зразумелым - найбольш падрыхтаваныя і схільныя павінны будучы замяніць нашых старэйшых сяброў.

Што тычыцца ІІІ Сойму МФ, то ацэньваць яго вынікі цяпер проста няўздзячная справа. Тэма расколу, пра які пішуць цэнтральныя апазіцыйныя СМІ, па-мойму, простае перабольшанне. Напярэдадні Сойму МФ былі ўжытыя тыя самыя сродкі, што і перад VI Соймам БНФ. Тым не менш, я лічу вялікай памылкай адыход з арганізацыі Шыдлоўскага & К. Тое, што на Сойме была сапраўдная барацьба пазіцый і думак, праўда не заўсёды сумленняя, можна ацаніць не сумненна станоўча. Пазіцыя Гарадзенскай дэлегацыі была акрэслена: «За змены ў Маладым Фронце без змены кіраўніка». Так і атрымалася. Была прынятая праграма «Малады Фронт пераменаў», старшынём застаўся Павал Севярынец, які адчувае і прымае неабходнасць пераўтварэнняў у арганізацыі. Што тычыцца Гародні, то ў гэты момант Рада Гарадзенскай



Сяргей Антусевіч

арганізацыі Маладога Фронту працуе над тым, каб рэалізаваць гэтую праграму ў Гародні з максімальным эфектам.

- Аб'яднаная апазіцыя плануе правесці ўвосень шматлікія акцыі пратэсту. Як лічыш, ці будзе выразальным удзел моладзі ў гэтых акцыях?

- Не сакрэт, што цяперенню калі-небудзь прыходзіць канец. Людзі ўсё больш адкрыты і выразна выказваюцца супраць рэжыму, за Беларусь. Ці стануць восенскія акцыі пераломнымі ў нашым змаганні, - пакажа час. Але тое, што менавіта ад моладзі, ад яе пазіцыі будзе залежыць поспех, гэта адназначна. Моладзь мусіць быць авангардам, нават проста таму, што нам, маладым, жыць у гэтай краіне і нам вырашаць яе будучыню.

Павал Мажэйка

## Прызначэнне выбараў - фарс

Старшыня БНФ Вінцук Вячорка прызначэнне даты выбараў ацаніў «як непавагу да меркавання супольнасці».

«Лукашэнка ніколі б не падпісаў указ аб прызначэнні выбараў, калі б да гэтага яго не падштурхоўвала Расея», - сказаў В.Вячорка. Лідар БНФ зазначыў, што ніводнае з 4-х узгодненых патрабаванняў апазіцыі, зацверджаных на Кангрэсе дэмакратычных сіл і падтрыманых у рэзалюцыі па пытанню аб Беларусі Парламенцкай асамблеі АБСЕ, не выканана.

«Не вернуты функцыі парламенту, не прынята нармальнае заканадаўства па выбарах. Не вызвалены палітычныя зняволеныя, не адменены прысуды ў дачыненні апазіцыйных палітыкаў. Апазіцыя па-ранейшаму не дапускаецца да дзяржаўнага тэлебачання і радыё, у няроўных умовах функцыянуюць дзяржаўныя і незалежныя газеты. У гэтай сітуацыі абвешчэн-

не выбараў - гэта абвешчэнне фарсу. У фарсе мы браць удзел не будзем ніякім чынам, не будзем вылучаць кандыдатаў, пасылаць назіральнікаў, падтрымліваць незалежных дэпутатаў. Не збіраемся сваімі рукамі ствараць гэты псеўдапарламент, які здасць незалежнасць Беларусі», - заявіў В.Вячорка.

Ён лічыць, што адзіна правільная тактыка для апазіцыі - прытрымлівацца рашэнняў Кангрэса дэмакратычных сіл. Старшыня БНФ не выключае, што беларускія ўлады распачнуць напярэдадні выбараў «некаторыя палітычныя трукі». Напрыклад, як выказаў здагадку В.Вячорка, бліжэй да даты выбараў палітычныя праціўнікі рэжыму могуць быць вызвалены з турмаў.

Генадзь Барбарыч

## Палякі папярэджваюць АБСЕ

Шэраг польскіх палітыкаў - сябраў Камітэта «Польшча - Беларусь» - выступілі з заявай, у якой выказваюць неразуменне пазіцыі АБСЕ ў адносінах да маючых адбыцца ў Беларусі парламенцкіх выбараў.

Камітэт «Польшча - Беларусь» быў створаны сёлета ў студзені польскімі і беларускімі палітыкамі. Яго мэта - садзейнічаць захаванню незалежнасці Беларусі і развіццю ў рэспубліцы дэмакратыі, а таксама ўмацаванню ўзаемаўзгаднення паміж Беларуссю і Польшчай. Аўтары заявы адзначаюць, што беларускія ўлады не выканалі ніводнага з міжнародных патрабаванняў па выбарчаму заканадаўству, а таксама ўмоваў, неабходных для правядзення дэмакратычных выбараў.

Нягледзячы на гэта, гаворыцца ў заяве, кіраўнікі рабочай групы АБСЕ па Беларусі і прадстаўніцтва гэтай арганізацыі ў Менску «гатовы да актыўнай падтрымкі гэтых выбараў». У сувязі з тым, што ў маючых адбыцца парламенцкіх выбарах ужо адмовіліся браць удзел буйнейшыя апазіцыйныя

партыі і вядучыя палітыкі ад апазіцыі, «гэтыя выбары будуць выключна выбарчым фарсам», лічаць польскія палітыкі. Яны выказваюць надзею на тое, што «АБСЕ пазбегне кампраматаў» і «не будзе прыкладаць намаганні да каланізацыі Беларусі Расеяй», падтрымліваючы абвешчаную выбарчую кампанію.

Пад заявай стаіць 10 подпісаў - старшыні Камітэта «Польшча - Беларусь» Пятра Хлябовіча, а таксама прадстаўнікоў Руху адраджэння Польшчы, Асацыяцыі былых зняволеных канцлагаў і ветэранаў, клуба «Народ - Дзяржава»<sup>1</sup>. Незалежнасць», Незалежнага прафсаюза «Салідарнасць-80» ды шэрагу іншых грамадскіх арганізацыяў Польшчы. Тэкст заявы накіраваны кіраўнікам АБСЕ і Польшчы, а таксама ў беларускую амбасаду ў Варшаве і сродкі масавай інфармацыі.

## Мін'юст прапаноўвае замест Усебеларускага з'езду рэферэндум

Міністэрства юстыцыі Рэспублікі Беларусь распаўсюдзіла заяву ў сувязі з падрыхтоўкай Усебеларускага з'езду за незалежнасць, які плануецца правесці ў Менску 29 ліпеня.

«Міністэрства юстыцыі, - гаворыцца ў заяве, - звяртае ўвагу грамадзянаў, палітычных партыяў, грамадскіх аб'яднанняў, працоўных калектываў на тое, што Канстытуцыя Рэспублікі Беларусь гарантуе кожнаму свабоду меркаванняў, перакананняў і іх свабоднае выяўленне, а таксама свабоду сходаў, мітынгаў, вулічных шэсцяў, дэманстрацыяў, якія не парушаюць правапарадак і правы іншых грамадзян Рэспублікі Беларусь».

Мін'юст нагадвае, што «для вырашэння найважнейшых пытанняў дзяржаўнага і грамадскага жыцця могуць праводзіцца рэспубліканскія і мясцовыя рэферэндумы, парадак правядзення якіх

вызначаны Канстытуцыяй і Выбарчым кодэксам».

«Апрача таго, - адзначаецца ў заяве, - 12 ліпеня 2000 года кіраўнік дзяржавы падпісаў Закон «Аб рэспубліканскіх і мясцовых сходах», які рэгламентуе парадак ініцыявання, склікання, правядзення, а таксама кампетэнцыю рэспубліканскіх і мясцовых сходаў у Рэспубліцы Беларусь».

З гэтай нагоды Міністэрства юстыцыі заяўляе: «Рашэнні якіх-небудзь не ўрэгуляваных заканадаўчымі актамі «з'ездаў» не маюць ніякай юрыдычнай сілы і не маюць прававых наступстваў».

Наталля Кулагіна

## Фронт кліча сяброў

Ужо амаль год, як Вінцук Вячорка быў абраны новым старшынём БНФ «Адраджэньне». Рух прайшоў перарэгістрацыю ў Міністэрстве юстыцыі Рэспублікі Беларусь. Праходзяць заплаваныя Соймам і абласной Радай БНФ сустрэчы кіраўнікоў Партыі й Руху з сябрамі БНФ, з жыхарамі райцэнтраў ды іншых населеных пунктаў у вобласці й па краіне.

Тыя, хто жадае далучыцца да Руху, уступіць у Партыю БНФ, знайсці кантакты з арганізацыямі ў сваіх раёнах і суполкамі ў сваёй мясцовасці! Тэлефануйце на нумары тэлефонаў ў Гродне: 72-11-83, 915-323. Напісаць можна на адрас: 230005, г.Гродна-5, а/с 243. Звяртацца можна кожны аўторак у Абласную ўправу БНФ «Адраджэньне» з 18.00 да 19.00. па адрасе: г.Гродна, вул. К.Маркса, 11.

Мікола Баўсюк,

старшыня Гарадзенскай Рады БНФ «Адраджэньне» й Партыі БНФ



20 ліпеня 2000 г.

## ГРАМАДСТВА

## Знаёмцеся: краіна ВУ

Згодна з міжнародным пагадненнем, менавіта гэтыя літары наклеены на ўсіх беларускіх машынах. І звярнуў на іх увагу мой дзесяцігадовы пляменнік з Расеі. Яшчэ слаба разбіраючыся ў шматлікіх буквах, ён спытаў у мяне: «Дзядзька, гэта значыць, што ўсе машыны Бэ-У?» Я расмяяўся - гэта вельмі добра супадала з тым, што болей за палову ўласных легкавых аўтамабіляў сапраўды былі куплены ў Еўропе, былымі ў карыстанні.

Але калі задумаўся над гэтым, то зразумеў, што хлопчык знайшоў нейкі сімвал нашай краіны. Бо сапраўды, усё ў нашай любімай Беларусі было ў карыстанні.

Пачнем з таго, што марксісты называюць базісам. Ці знойдзеце ў нашай краіне хоць адну буйную вытворчасць, дзе б абсталяванне абнаўлялася так, як гэтага патрабуе знос і маральнае старэнне? Аскому нагналі паведамленні пра ступень износу станкоў «на 80 працэнтаў, на 100 працэнтаў, на 125 працэнтаў». Здаецца, рэкорд пабілі транспартнікі: іх аўтобусы і тралейбусы прайшлі ўжо два нарматывы тэрміны і пайшлі на трэці. А «новыя» аўтобусы, якія купляюцца ў Германіі ды Чэхіі, сапраўды Б/У. Аднак у параўнанні з нашымі - гэта цацачкі. Да таго ж, дзе прадпрыемства можа знайсці

сродкі на абнаўленне і рэканструкцыю? Бо на «зайчыкі» нічога купіць нельга, а ўсю валюту, якую мы зарабляем, добрасумленна выграбае дзяржава. Дарэчы, і ў галіне ўласнасці наша краіна з'яўляецца Б/У - усе асноўныя прадпрыемствы належаць дзяржаве. Што гэта, як не сацыялізм Б/У?..

Праўда, вертыкаль гаркамаў і абкамаў замяніла прэзідэнцкая вертыкаль, але нічога прынцыпова не змянілася. А калі прыгледзецца, то і людзі ў гэтай вертыкалі сядзяць усё тыя ж. Ізноў Б/У.

Пра сілавую структуры і гаворкі няма. Толькі ў нашай Богам сцеражонай краіне поўнаццю захаваны камітэт дзяржбяспекі. Нідзе на тэрыторыі былога Савецкага Саюза, нават там, дзе служба гэтая захаваная і памножаная,

няма злавесных літараў: КГБ. За сарамлівасці ды сціпласці яе перайменавалі, а дзесці нават рэфармавалі. Аднак мы маем усё тое ж Б/У. Войска данашняе старыя запасы і ўзброенае старой зброяй. Б/У? Міліцыя, як і ў савецкія часіны, заўжды мае рацыю. Калі ж не, то заўсёды мае рацыю суд, як сцвярджалася, - «самы справядлівы суд у свеце». Б/У?

Газеты, радыё, тэлебачанне - усё гэта да болю капіруе старую савецкую прапаганду. Як гэта казалі ў савецкія часіны наконт праграмы «Время»: і гэта ўсё пра Яго і тропкі аб надвор'і. «Панараму» з «Резанансам» даўно глядзелі?

Нават эмблемы у нас зараз б/у. Замест «Пагоні» - перароблены герб БССР, а замест бел-чырвона-белага сцяга - савецкі рушнік.

Нават боязна мне стала, як усё гэта ў галаву прыйшло.

І сапраўды, краіна Б/У. Можа, хоціць? Калі ж надалей так пойдзе, то трэба замяніць наклейкі на машынах на Б/У. Тады ўсе будуць ведаць, прадстаўнік якой краіны едзе.

Міхась Лермантовіч

## «ЗАО «Православная инициатива» дапамагае Лукашэнку змагацца з іўдзейскай сусветнай змовай

«У Беларусі зараз ёсць два шляхі выбару: альбо ў кабалу таго ж Захаду, альбо да жыда-масонаў, што акупавалі Расею. І ёсць трэці шлях - заставацца выпаскай свабоды, стаць цэнтрам збірання славянскіх народаў для адпору сілам зла... Дапамагайце свайму народу абранаму Прэзідэнту Аляксандру Рыгоравічу Лукашэнку». Гэтая цытата ўзята з прадмовы складальнікаў зборніка «Война по законам подлости» (Мінск, ЗАО «Православная инициатива», 1999. - 479с.). Чым жа вырашылі дапамагчы «народам абранаму Прэзідэнту» самі складальнікі «Войны...»?

Перш за ўсё тым, што выкрываюць сапраўдныя прычыны распаду «Савецкай Дзяржавы... без бамбёжкаў, без стрэлаў, без якога-небудзь супраціву». Карацей. Сталін быў толькі памочнікам Лазара Кагановіча. У 1917 годзе жыды захапілі ўладу. Стварылі карны апарат: ЧК-ГПУ-НКВД-КГБ. Берыя - паўжыдак. Гітлер - таксама. Амерыканскія прэзідэнты служаць жыдам. Увесь гэты кагал разাগнаў у 1953 годзе маршал Жукаў, але з маршалам расправіліся прастафія Хрушчоў і сіянісцкая мафія. Брэжнеў - паўжыдак, Андропаў - Эрэнштэйн. Такім чынам, жыды стварылі Савецкі Саюз, яны ж яго і развалілі. Але, не будзь яны жыды, зноў стварылі дзяржаву - Расею!

А што ў Расеі? Гайдар - жыг, Чубайс, Россель, Нямцоў, Лужкоў, Прымакоў, Яўлінскі - таксама. У Вільні на пачатку 1991-га група жыдоўскіх экстрэмістаў уварвалася ў морт і расстрэляла трупы, каб паказаць, што савецкія войскі забівалі людзей; а адзін самы ўпарты жыд лёг пад гусеніцы танка і сфатаграфавалася. Вайна ў Чачні - «справа рук габрэяў». Дарэчы, Хакамада - паўжыдоўка, а большасць іўдзеяў - нашчадкі хазараў (тата-раў).

Каварныя іўдзеі ды масоны - усюды, яны і «белыя», і «чырвоныя», і дэмакраты, і камуністы. Яны абманулі нават КГБ СССР, паставілі генсекам шпіёна Гарбачова. Захапілі СМІ. «Плодзяць сособой сілай». Папа рымскі сустракаецца з рабінамі. Абклалі, ворагі, з усіх бакоў...

Чарнобыльская аварыя - гэта спланаваная дыверсія. Тут матэрыялы зборніка павольна пераходзяць да беларускай тэматыкі. Зянон Пазыняк, хаця і не жыд, але вораг «інтэграцыі». Антыўскую лінію прародзяць Мясніковіч-Пашкевіч-Латыпаў-Якубовіч. І толькі адзін Зямяталін (хаця і па-

добны знешне на іўдзея) - непахісны «інтэгратар». Жыццё прэзідэнта вісела на валаску, злачынства рыхтавалася ў Драздах. Малады Фронт праводзіць алімпіяды снайпераў, вядома з якой мэтай...

Юдафобія, антыамерыканізм ёсць усяго толькі псіхалагічны механізм кампенсацыі пачуцця ўласнай непаўнаважнасці. Як і русафобія. Іх спавядуюць тыя, хто няздольны ўпісацца ў навакольны свет з яго супярэчнасцямі, канфліктамі, разнастайнымі інтарэсамі, традыцыямі, веравызнаннямі. Цемрашальнымі «фобіямі» карыстаюцца тата-літарныя спецслужбы ў барацьбе з іншадумствам, ідэямі свабоды і дэмакратыі. Яны ж інспіруюць стварэнне фашысцкіх арганізацыяў, «эскадронаў смерці» для расправы і вынішчэння змагаюў за волю. Пытанне ў тым, чаму менавіта сёння ў Менску выйшла гэтая кніжка.

Тут нельга абыйсці ўвагай тое, што апошнім часам у беларускае грамадства актыўна ўкідваецца пастулат «БНФ - жыды». Для асабліва наіўных не здымаецца лозунг «БНФ - фашысты». Яго нават пішуць на плотах, узамен кондавых трох літараў. Як відна з прыведзеных урыўкаў «Войны...», жыд - гэта перш за ўсё вераломны віноўнік усіх бедаў грамадства, а па-другое, - асоба нікчэмная, зацюканая. Адсюль і вынікае жаданне надаць беларускім дэмакратычным рухам прыкметы сусветна згуртаванага зла і маральнай другасортнасці. Так прапагандысты таталітарнай «інтэграцыі», майстры псіхалагічнай вайны перакладаюць віну за прарывальную палітыку з хворай галавы на здаровую.

Што да жыдоў, то яны сабе ў Палестыне стварылі з пугалінай багату, квітнеючую і магутную краіну. А мы, беларусы, з квітнеючай зямлі робім пустэлю,

а ўласную дзяржаву даверылі невукам. Жыдоўская дзяржава паспяхова развівае спорт, культуру, навуку, у Ізраіль кожны год прыязджаюць мільёны турыстаў. А ў нас вынішчаецца мова, нацыянальная культура; і прыязджаюць да нас адное «браты па розуму» выдаўцоў «Войны...».

Змагацца з беларускім патрыятычным і дэмакратычным рухам «інтэгратары» даюць рады толькі з дапамогай зашмальцаванага шавінізму мінулых стагоддзяў і міфу пра «жыда-масонскую закулісу» і жыдоў-недалагітаў. Гэтым і абумоўлена выданне такога кшталту кніжак, выхад у эфір такога кшталту перадачаў. Гэта азначае, што цемрашалы адчуваюць хісткасць сваіх пазіцыяў у цяперашняй Беларусі.

...Складальнікі «Войны...» надта хацелі дапамагчы Аляксандру Рыгоравічу. Ці патрабуе «народам абраны» гэткай дапамогі, ні ён сам, ні ягоныя міністры пакуль не паведамілі. Як падаецца, барані Бог ад такой дапамогі, але можа яму спадабалася?

Сяргей Самасей

**Даведка ПАГОНІ:** Масавы прыход габрэяў звязаны з XIV стагодзем, калі ў Заходняй Еўропе (Германіі, Гішпаніі ды іншых краінах) пачаліся пераследванні габрэяў. Яны знайшлі месца ў Вялікім княстве Літоўскім. У Гродне першыя габрэйскія суполкі ўзнікаюць напрыканцы XIV стагоддзя. Напярэдадні першай сусветнай вайны габрэйскае насельніцтва складала 14 працэнтаў ад усіх жыхароў Беларусі. У гарадах і мястэчках Гарадзеншчыны яны нарэдка складалі 50-60 працэнтаў насельніцтва. У гады Вялікай Айчыннай вайны ў выніку фашысцкага генацыду загінула 300 тысяч габрэяў. Зараз у вобласці налічваецца 908 габрэяў, альбо 0,1 працэнта ад насельніцтва. Большасць жыве ў Гродне. Створана абласное аб'яднанне габрэйскай культуры імя Лейба Найдуса. Паводле дадзеных апошняга перапісу колькасць габрэяў за апошнія дзесяць год паменшылася болей чым у два разы, альбо на 57,6 працэнта.

## Эпідэмія СНІДу пагражае гарадзенцам нават у турме

За шэсць месяцаў гэтага года Гарадзенская вобласць выйшла на першае месца сярод іншых рэгіёнаў па хуткасці распаўсюджвання ВІЧ-інфекцыі.

За гэты час Абласны цэнтр прафілактыкі СНІДу выявіў 69 хворых, з іх у Гродне - 4, астатнія - у Лідзе і Лідскім раёне. Адзін чалавек - носьбіт ВІЧ-інфекцыі выяўлены ў г.Гродна ў чэрвені. Галоўны эпідэміёлаг Цэнтра Яніна Шарэнда папярэджвае, што ўспышка эпідэміі ў Лідзе дасць свае вынікі і «да канца 2000 - пачатку 2001 года трэба чакаць успышку і ў Гродне».

З чатырох новых сёлетніх выпадкаў ВІЧ-інфікавання адзін дыягнаставаны ў дзіцяці, якое атрымала хваробу ад інфікаваных бацькоў і трое - у маладых людзей ва ўзросце 20-25 гадоў. Два юнакі прыйшлі абследавацца ў кабінет ананімнай дыягностыкі Цэнтра. Апошні ж, чэрвеньскі выпадак быў

выяўлены ў 25-гадовага зняволенага ў СІЗА. Усе трое - наркаманы.

Асобы непакой у дактароў выклікае тое, што ўсё болей з'яўляецца людзей, якія атрымліваюць інфекцыю ад хворых наркаманаў палавым шляхам.

На сённяшні дзень карта распаўсюджвання СНІДу па Беларусі выглядае наступным чынам. Агульная колькасць ВІЧ-інфікаваных - 3035 чалавек. З іх у Гомельскай вобласці - 2227 чалавек, у Менску - 322, на Берасцейшчыне - 143, на Магілёўшчыне - 116, на Гарадзеншчыне - 99 чалавек. Эпіцэнтрамі хваробы з'яўляюцца наступныя гарады: Светлагорск, Жлобін, Гомель, Пінск, Ліда, Віцебск. У Гродне 14 носьбітаў ВІЧ-інфекцыі.

Алена Сіневіч

## Пажары - не адзіная праблема пажарных

«Пажарны-камбайнер»... Гэтае надзвычай неймавернае спалучэнне словаў сёння смела можна ўносіць у нацыянальны каталог прафесій. Усё часцей пажарным Гарадзенскай вобласці даводзіцца здымаць баявую вопратку і сядзець за стырно «Донаў» і «Бізонаў». Так змагаюцца з агнём б'юцца з масавым парушэннем правілаў пажарнай бяспекі ў многіх гаспадарках Гарадзеншчыны.

Эканамічная сітуацыя ў краіне, адсутнасць сродкаў дзяржавы для аказання дапамогі калгасам вядзе да таго, што падрыхтоўка да «бітвы за ўраджай» пачынаецца толькі ў апошнія тыдзень-два. У такіх аўральных умовах кіраўнікам гаспадарак не да правілаў супрацьпажарнай бяспекі - «не да жыру, быць бы жыву». Вось і даводзіцца пажарным уласнаручна правяраць агнетушыльнікі, падфарбоўваць плакаты і нават кіраваць камбайнам.

Паводле неафіцыйных дадзеных, сёлета на палях гарэлі ўжо 35 камбайнаў. У асноўным, гэта расейскія «Доны», якія ў адрозненне ад нямецкіх ці амерыканскіх не маюць гадавой супрацьпажарнай гарантыі. Машына згарае за 15 хвілін, таму можна пахваліцца прафесіяналізмам пажарных, бо 33 камбайны праз некаторы час ізноў вярнуліся на поле.

На прэс-канферэнцыі, прысвечанай Дню пажарнай службы, начальнік Гарадзенскага абласнога ўпраўлення МНС Анатоль Гуз адзначыў пэўнае зніжэнне колькасці пажараў у вобласці з 816 да 739. Аднак расце колькасць загінуўшых у палымі: за першыя шэсць месяцаў года ахвярамі агню сталі 54 чалавекі. Гэта самая

вялікая лічба за гісторыю пажарнай службы. Яна магла быць значна большай, аднак 506 чалавек пажарныя вынеслі з агню літаральна на руках.

Асноўная прычына большасці пажараў выстройваецца ў ланцужок: ужыванне алкаголю - незагашаная цыгарэта - сон - пажар - смерць, як правіла.

Прыкмета часу: пажарным даводзіцца змагацца не толькі з пажарамі, а з ~~уласнымі~~ уласнымі праблемамі. Адна з іх - недататковае забеспячэнне спецыяльнай тэхнікай.

Пытанне з набыццём 50-метровай лесвіцы, якая дазволіла б апэратыўна гасіць пажар на высотных будынках, вырашаецца на ўзроўні кіраўніцтва вобласці, але па-ранейшаму застаецца адкрытым.

А тая тэхніка, што ёсць у карыстанні, не заўсёды адпавядае сучасным стандартам: 40 працэнтаў яе належыць спісанню.

І ўсё ж пажарныя спрабуюць і самі зарабляць грошы. На сённяшні дзень пажарная служба выконвае каля 60 платных паслугаў. Так што, калі ваша катка на дрэва залезла, а злезці не можа - набірайце 01.

Павал Мажэйка

## Вы не паверыце, але злачынстваў стала менш!

У першым паўгоддзі 2000 года ў Гарадзенскай вобласці знізіўся ўзровень злачыннасці. Паводле дадзеных статыстыкі, па лініі крымінальнага вышуку ў вобласці зарэгістраваны 3411 злачынстваў, або на 5,6 працэнта меней, чым за аналагічны леташні перыяд. Узровень злачыннасці ў разліку на 10 тысяч насельніцтва знізіўся з 30,5 да 29,8 злачынства. На 14 працэнтаў скарацілася колькасць цяжкіх злачынстваў, у тым ліку на ўмыслных забойстваў - на 15,7; крадзяжоў - на 8,9; хуліганстваў - на 6,8; цяжкіх цялесных пашкоджанняў - на 3,9; крадзяжоў аўтамабіляў і рабаванняў - на 3,6 працэнта. Не зафіксаваны рост бытавой і вулічнай злачыннасці, а таксама злачыннасці, учыненай у стане алкагольнага ап'янення, сярод непаўналетніх і раней судзімых грамадзянаў.

Разам з тым, у сямі з 19-ці раёнаў вобласці павялічылася колькасць злачынстваў па лініі крымінальнага вышуку і сярод непаўналетніх; у шасці раёнах узрасла злачыннасць на бытавой глебе, у чатырох - стала больш злачынстваў, учыненых асобамі ў стане алкагольнага ап'янення.

Раскрывальнасць злачынстваў па вобласці сёлета ў першым паўгоддзі складала 77,7 працэнта - на 2,9 працэнта больш, чым за аналагічны перыяд 1999 года.

У 2000 годзе значна актывізавалася праца праваахоўных органаў Гарадзенскай вобласці па выяўленню эканамічных злачынстваў. З пачатку года па гэтай лініі ўзбуджана крымінальных справаў на 10,6 працэнта больш, чым у першым паўгоддзі 1999 года. Колькасць выяўленых крадзяжоў і фактаў хабарніцтва ўзрасла на 8,1 працэнта. Канфіскавана і вернута ў даход дзяржавы тавараў і грашовых сродкаў на суму звыш 95,8 мільёна рублёў. Канфіскаваны 19,9 тысячы долараў ЗША, 1340 нямецкіх марак, 11 тысяч расейскіх рублёў, а таксама 4 аўтатранспартныя сродкі, на якіх за межы краіны незаконна вывозіўся тавар.

Ася Куніцкая

20 ліпеня 2000 г.

ЭКАНОМІКА



4

# Што беларусу добра, то галандцу - смерць?!

Галандская тэхналогія вырошчвання клубніцы дае цудоўныя вынікі на беларускай глебе. Усяго год таму ў Шчучынскім раёне пачалася рэалізацыя пілотнага праекту фермераў з Нідэрландаў. Аднак яго вынікі пераконваюць, што для замежных інвестыцыяў у сельскую гаспадарку не існуе ні кліматычных, ні рэсурсных перашкодаў.

У Галандыі ёсць вёска Амерыка. У Шчучынскім раёне - Гурнофель. Можна сказаць, што гэтыя вёскі цяпер пабрацімы. У першай - размяшчаецца фірма «Visseers Aardbelpflanzen», спецыялізуецца на селекцыі і вырошчванні клубніцы і мае вялікія поспехі ў гэтай сферы дзейнасці, другая вёска з'яўляецца цэнтральнай сядзібай стратнага саўгаса «Шчучынскі». У мінулым годзе з ініцыятывы галандскага боку тут было зарэгістравана сумеснае прадпрыемства «Клубніка Плантс». Паводле ўстаноўчай дамовы, доля галандскага боку ў сумесным прадпрыемстве склала 65 працэнтаў, беларуска - адпаведна 35 працэнтаў. Цікавасць фермераў гэтай малой скандынаўскай краіны да Беларусі з'явілася, згодна са словамі дырэктара праекту Віла Шурманса, пасля таго, як у 1992 годзе ў Нідэрландах была арганізаваная выстава беларускіх тавараў і Беларускі гандлёвы дом. На жаль, выстава, якая была задумана дзейнічаць пастаянна, ужо даўно спыніла сваё існаванне з прычыны адсутнасці фінансавання з боку беларускіх фірмаў. Нягледзячы на гэта, яе паспелі наведаць 11 тысяч гасцей.

Была і яшчэ адна прычына цікавасці галандскіх фермераў да Беларусі: перавытворчасць у сваёй краіне прадуктаў сельскай гаспадаркі, адсутнасць вольнай зямлі. Паводле агульнаеўрапейскага закона, 1/3 галандскіх фермераў павінны былі спыніць займацця аграрнай дзейнасцю. Свае тэхналогіі ды напрацаваны досвед яны сталі пераносіць туды, дзе іх няма, затое ёсць зямля і працоўныя рукі. Так галандцы аказаліся на Беларусі.

## Саўгас у якасці партнёра сумеснага прадпрыемства

Выбар саўгаса «Шчучынскі» ў якасці партнёра тлумачыўся трыма фактарамі: яго землі размешчаныя ўзровень кліматычных зонаў (марской і кантынентальнай), што з'яўляецца ідэальнай умовай для вырошчвання абранай культуры; тут дастаткова вадаемаў для арашэння; і, нарэшце, - гаспадарка гэтая вельмі занябная. «Мы спецыяльна выбралі стратную гаспадарку, - гаворыць спадар Шурманс, - каб паказаць, што на беларускіх землях можна дасягаць паспехаў у сельскагаспадарчай вытворчасці, калі прыўносіць сюды новыя тэхналогіі, новае насенне, рацыянальныя досвед».

Паводле рашэння райвыканкама, у распаджэнне СП «Клубніка Плантс» перададзена 120 гектараў зямлі. Першапачатковы разлік на атрымманне агады не спраўдзіўся: на перыяд яе збору неабходна каля 400 чалавек, што немагчыма для саўгаса. Да таго ж, выдаткі пры яе вырошчванні такія, што нават пры таннасці нашай працоўнай сілы яна атрымовуецца нашмат даражэйшай, чым, напрыклад, у Польшчы. Таму было вырашана арыентавацца на культываванне расаў клубніцы. І вось тут вынікі аказаліся дзіўнымі: расада не толькі добра расце, але і ва ўмовах мясцовага клімату атрымовуе загартоўку і набірае такі паўтэнцыял развіцця, што пасля вывезу ў больш цёплыя краіны дае ўраджай большы, чым яе аналагі,

якія выраслі ў больш камфортных прыродных умовах. Нягледзячы на вялікія цяжкасці этапу станаўлення, СП ужо ў першы год працы паказала прыбытак у 10 мільярдаў рублёў (недэнамінаваных). Як сцвярджае Віл Шурманс, прагнозы паказчык гэтага года ў 100 тысяч нямецкіх марак, будзе перакрыты як мінімум у два разы.

Асноўнай умовай поспеху з'явілася вялікая праца па аднаўленні прадуктыўнай магчымасці глебы. Як заўважылі галандскія спецыялісты, беларускія землі «моцна зношаныя». Палі церпяць ад пустазелля, у глебе павышаны ўзровень кіслотнасці, не хапае арганікі. Таму пад расадай у СП сёння толькі каля 35 гектараў, 10 гектараў даюць ягаду, а на 70 гектарах расце жыта, якое ў канцы лета трэба скасіць, а салому запахаць для аднаўлення балансу глебы. На участку прыкладна ў тры гектары, вельмі чыстым, на якім няма ніводнай травіначкі, высаджана насенне раслінны, кветкі якой пазбаўляюць ад бактэрыяў. У мінулым годзе яна загубіла тут 35 працэнтаў ураджаю. «Можна было б, - падмачае спадар Шурманс, - прымяніць хімічны метад барацьбы. Ён значна танней і хуткі па часе. Аднак бялагічны з'яўляецца больш перспектывным». Для палівы клубніцы за кошт сродкаў галандскага боку рэканструявалі дажджавальную ўстаноўку (на сённяшні дзень яна адзіная, якая дзейнічае ў саўгасе). А на выпадак замаразкаў існуе спецыяльная плёнка, якую на працягу некалькіх гадзінаў можна накрыць вялізнае поле. Яна дае расадзе дыхаць, аднак пры гэтым захоўвае цяпло глебы.

Пастаянных працаўнікоў у «Клубніка Плантс» усяго 57, па меры неабходнасці колькасць павялічваецца да 100 чалавек. І яшчэ падыходзіць на падзаработку нямала працаўнікоў саўгаса. Спачатку людзі насцярожана ўспрынялі замежных новаўвядзенні. Аднак цяпер, як гаворыцца, адчулі розніцу. Працаўнікі саўгаса атрымовуюць не больш за 18-20 тысяч рублёў. Да і гэтых грошаў не бачылі з сакавіка. У СП плаціць рэгулярна і ў сярэднім па 50-60 тысяч рублёў. Падчас сезону збору прадукцыі і сартыроўкі прыцягваецца нямала дадатковых працоўных рук. Гэта шанс для многіх беспрацоўных Шчучыну, Васілішак, Астрыны.

## Ангар

Пілотны праект можа стацца добрым пачаткам для вялікай праграмы інвестыцыяў у сельскую гаспадарку Беларусі. Але! З 24 чэрвеня далейшае існаванне СП «Клубніка Плантс» знаходзіцца пад сумненнем. Праблема ўпіраецца ў ангар, дакладней, у нерашучасць раённай выканаўчай улады ў адносінах да яго ацэнкі. Калі адбывалася ўтварэнне СП, бакі дамовіліся аб сумах узносаў. Галандскі бок унёс 108420 даляраў, а саўгас «Шчучынскі», не маючы грошай, павінен быў у якасці сваёй долі ў статутны фонд аддаць незакончанае будаванае бульбасховішча, балансавым коштам у 58380 даляраў. Айчыныя схемы разліку цаны аб'ектаў нерухомай маёмасці не паддаюцца логіцы.

Вядома, што падобныя ангары прадаваліся на беларускіх аўкцы-

ёнах па цане ад 5 да 7 тысяч даляраў. Тым не менш, Вілу Шурмансу ўдалося дамовіцца з галандскімі інвестарамі, каб тыя згадзіліся на суму, у 10 разоў большую. Аднак як толькі сабраліся перавесці ангар на баланс СП, выявілася, што неабходны пераразлік яго вартасці. У выніку пераацэнкі балансавага кошту на першае студзеня 2000 года яго цана павялічылася спачатку да 250 тысяч даляраў, а затым, калі прымяняць інфляцыйныя каэфіцыенты, да 850 тысяч даляраў. Між тым, Шчучынскі райвыканкам атрымаў ліст ад Міндзяржмаёмасці, паводле якога дазваляецца на ўзроўні мясцовай улады ўсталяваць сваю цану на ангар. Аднак яе прадстаўнікі не адважыліся выкарыстаць гэтае права і перадалі дакументы ў Аблдзяржмаёмасць у Гродне.

Такім чынам, саўгас «Шчучынскі», які намінальна з'яўляецца сумесным заснавальнікам СП «Клубніка Плантс», да сённяшняга дня не ўнёс у статутны фонд свайго ўзносу, у той час, калі галандскі бок інвеставаў у праект больш за 300 тысяч даляраў. Сітуацыя паглыбляецца тым, што з-за несфармаванага статутнага фонду СП вымушана выплочваць вялікія падаткі і прадаваць абавязковыя 30 працэнтаў валютнага заробку па курсе Нацбанка. Страты, якія ў выніку ўсяго гэтага панесла фірма, складаюць больш за 101 тысячу нямецкіх марак.

## Чаканне і надзея

Падчас чакання рашэння Аблдзяржмаёмасці па ацэнцы ангара, СП запрасіла Міністэрства замежных справаў Рэспублікі Беларусь аб пралангацыі дазволу працаваць на землях саўгаса «Шчучынскі», таму што вегетацыйны перыяд ужо ў самым разгары. Віл Шурманс разлічвае на здаровы розум тых чыноўнікаў, ад якіх залежыць рашэнне аб лёсе ангара, а па сутнасці, аб лёсе СП «Клубніка Плантс». «Нам, - сцвярджае ён, - нічога ад саўгаса, акрамя гэтага ангара, не патрэбна».

Затое саўгас толькі за аказаныя паслугі па эксплуатацыі тэхнікі атрымаў ад СП у мінулым годзе 6 мільярдаў рублёў, каля 60 яго жыхароў уладкаваны на стабільна аплочваемую працу і яшчэ столькі ж маюць магчымасць падзарабіць у ім. Паводле вынікаў года, саўгасу, як сумеснаму заснавальніку, налічана 2,3 мільярда рублёў, гэта значыць, яго частка прыбытку (праўда, гэтая сума яшчэ не пераведзеная на яго рахунак, таму што саўгас пакуль сам не выканаў сваіх абавязатцтваў па ўкладу ў статутны фонд). Выгада відавочная. Жыхары навакольных вёсак узіраюцца з надзеяй на гэты эксперымент. У іх паявілася надзея на выйсце з тупіка. Кіраўнік СП запэўнівае, што адчувае падтрымку і з боку Саўміна. Вырашэнне праблемы, з яго пункту погляду, тармазіцца на ўзроўні мясцовай улады.

Застаецца чакаць і спадзявацца. У выпадку станоўчага вырашэння праблемы пілотны праект перарасце ў вялікі інвестыцыйны праект, які абяцае беларускай сельскай гаспадарцы ад 10 да 12 мільёнаў даляраў.

Ніна Палуцкая

## Арыенцір - ВУВ 1200

На 1 студзеня 2001 года курс даляра ЗША ў Беларусі складае 1180-1200 беларускіх рублёў. Пра гэта, спасылаючыся на «апошнія ўрадавыя арыенціры», паведаміў намеснік дырэктара дэпартаменту валютнага рэгулявання Нацыянальнага банка Беларусі Павел Цэхановіч у інтэрв'ю, апублікаваным 19 ліпеня ў газеце «Звязда».

Такім чынам, за 2000 год афіцыйны курс даляра ЗША ў Беларусі ўзрастае ў 3,7 раза (з 320 рублёў па стану на 1 студзеня 2000 года). Цяперашнім часам у рэспубліцы дзейнічаюць адразу некалькі розных курсаў замежных валют. Гэта курс Нацыянальнага банка, рынковы курс, курс наяўнай валюты, курсы пазаржавага рынку і дадатковай біржавой сесіі. Аднак за-

раз Нацбанк «рыхтуецца перайсці да адзінага абменнага курсу», зазначаў П.Цэхановіч, і такі пераход аббудзецца сёлета да 1 кастрычніка.

Ён таксама паведаміў, што «за апошні год золатавалютныя рэсурсы Нацбанка павялічыліся на 44 працэнты».

Сяргей Снегін

## «Пустых» грошай Ярмошын не плануе

Ні пра якую раскрутку і нават запуск «грашовага станка» па друкаванні беларускіх грошай размова ісці не можа. Пра гэта заявіў журналістам прэм'ер-міністр Беларусі Уладзімір Ярмошын 14 ліпеня падчас візіту ў Магілёўскую вобласць.

Свой аднадзённы візіт на Магілёўшчыну кіраўнік урада распачаў з правядзення нарады з кіраўніцтвам і дырэктарамі сельскагаспадарчых аб'яднанняў, якое прайшло за зачыненымі дзвярыма. Абмяркоўвалася эканамічнае становішча вобласці, праблемы выплаты заробку, рацыянальнае выкарыстоўванне грашовых сродкаў, выдаткаваных на падрыхтоўку і правядзенне ўборачнай кампаніі, выкананне інвестыцыйных будаўнічых праграмаў. Уладзімір Ярмошын азнаёміўся з ходам рэканструкцыі і рэстаўрацыі будынка Магілёўскага драматычнага тэатра. Пакуль працы па рэстаўрацыі гэтага помніка архітэк-

туры XIX стагоддзя стрымліваюцца, у тым ліку, з-за недастатковага паступлення запланаваных сродкаў з рэспубліканскага бюджэту.

Адказваючы на пытанні журналістаў, Уладзімір Ярмошын асобна падкрэсліў, што сёння нельга разлічваць на пустыя эмісійныя грошы. Асабліва тады, калі збліжаюцца валютныя курсы, нельга спадзявацца на індэксацыю капітальных укладанняў. Паводле словаў прэм'ер-міністра, зараз трэба ладзіць сваю працу ў межах тых сродкаў, якія маюцца ў мясцовым і рэспубліканскім бюджэтах.

Канстанцін Увараў

## Еўрарэгіён «Нёман»: без грошай, але са сцягам

Чарговае паседжанне Савету еўрарэгіёну «Нёман» адбылося ў Гродне 14 ліпеня. Старшынстваваў на ім намеснік старшыні Гарадзенскага аблвыканкама Міхаіл Бяляеў. Акрамя яго, з беларускага боку на Савеце прысутнічалі: намеснік старшыні аблвыканкама Віктар Чорны, загадчык кіраўніцтва архітэктуры тэрытарыяльнага планавання Анатоль Пархута (таксама сябра Савету еўрарэгіёну), эксперт праекту Tasis Георгій Баранец. Польская дэлегацыя прыехала ў складзе чатырох чалавек, з літоўскага боку ў працы Савету прынялі ўдзел пяць прадстаўнікоў. Усе - сябры Савету альбо кіраўнікі сваіх еўрарэгіянальных бюро.

Нагадаем, што міждзяржаўнае ўтварэнне еўрарэгіёну «Нёман» узнікла тры гады таму, у 1997 годзе, з мэтай стварэння спрыяльных умоваў для аперацыйнага вырашэння экалагічных праблемаў, развіцця турызму, трывалых эканамічных і культурных сувязяў на трансмежнай прастору.

Дадзеная канкрэтная прастора ўключае ў сябе землі басейну ракі Нёман: Падляскае ваяводства Польшчы, Гарадзенскую вобласць Беларусі, Віленскі, Мар'ямпольскі і Алітскі ўезды Літвы, а таксама Калінінградскую вобласць (Расія). На жаль, пакуль не даводзіцца канстатаваць аднолькава актыўны ўдзел усіх чатырох краінаў у праграмах еўрарэгіёну «Нёман». Выйшлі наперад у гэтым палякі, нядрэнна атрымліваецца ў літоўцаў. Значна адстае беларускі бок, а расейскі - зусім пасіўны. Вось і гэтым разам Савету давялося карэктаваць праграму паседжання, адным з пунктаў якой было пытанне аб прыёме Чарняхоўскага раёну (Калінінградская вобласць) у склад еўрарэгіёну «Нёман». Яго прыйшлося адкласці з-за непрыезду расейскага прадстаўніка Чарняхоўскага муніцыпальнага ўтварэння.

Затое астатнія пытанні былі разгледжаныя цалкам. Спадар Бяляеў падвёў вынікі выканання мерапрыемстваў другога паўгоддзя мінулага 1999 года і прадставіў праграму дзейнасці еўрарэгіёну «Нёман» на 2000 год. У ёй змешчаныя прапановы трох бакоў. Палякі, напрыклад, будуць рыхтаваць II Сувальскі кірмаш з удзелам фальклорных калектываў Польшчы, Беларусі і Літвы. Адначасова з ім адбудзецца кулінарны фестываль. Усё гэта прызначана на сярэдзіну

жніўня. Польскі бок плануе сплаў на байдарках па Аўгустоўскім канале і рацэ Нёман, маршрут: Сувалкі - Гродна - Мар'ямполь. Літоўцы ўжо трэці год працягваюць курыраваць праекты па маніторынгу якасці вады, па стварэнню турыстычных інфармацыйных цэнтраў, развіццю дробнага і сярэдняга бізнесу. Беларускі бок выступіць арганізатарам выставы «Еўрарэгіён 2000», бізнес-сустрэчаў для дзелавых колаў трох нашых краінаў-суседзяў, канферэнцый «Беларусь - літоўцы», «Беларуская частка басейну Аўгустоўскага канала» ды некаторых іншых.

Аснова фінансавання праграмаў еўрарэгіёну «Нёман» - грошы Еўрасаюзу, што прыходзяць праз міжнародныя фонды FARE і Tasis. Пакуль больш іх выпадае на долю Польшчы і Літвы, гэта значыць краінам з больш прадказальнай палітыкай і відавочным прагрэсам у эканоміцы. Таксама немалую фінансавую дапамогу ў гэтых краінах аказваюць і мясцовыя бюджэты.

На Савеце паўстала пытанне і пра неабходнасць стварэння фонду еўрарэгіёну «Нёман». Выявілася, што ён прыняты ў Асацыяцыю еўрарэгіёнаў пад нумарам 42, і надышоў час выплочваць першы ўзнос у памеры 3000 даляраў. Пакуль не вырашана праблема з агульным бюджэтам, Савет папрасіў польскі бок унесці гэтыя грошы.

Затое цалкам узгоднена прайшло абмеркаванне таго, якой павінна быць атрыбуцка еўрарэгіёну «Нёман». Савет цвёрдзіў знак, сцяг і форму фірменнага бланку гэтай міждзяржаўнай структуры.

Сава Травень



20 ліпеня 2000 г.

СУМЕЖЖА

# Суперімпрэза беларускага рока

Паводле меркавання польскіх масмедыяў, музычных крытыкаў ды звычайных глядачоў, XI Фестываль музыкі Маладой Беларусі «Басовішча», які прайшоў 14-15 ліпеня ў беластоцкім Гарадку, можа стацца пераломным для беларускага рока. Рэч у тым, што вядомыя айчыныя гурты-ветэраны, кшталту «Уліса» ці «Крамы», засталіся прыцэненыя фестывальнымі дэбютантамі. Увогуле ж, у конкурсным праглядзе «Басовішча-2000» удзельнічалі 11 рок-гуртоў з Беларусі і 4 з Польшчы.

Песімісты сцвярджалі, што, маўляў, лепшыя гады фестывалю прамінулі. Але іх прагнозы не спраўдзіліся. Галоўным хібам папярэдніх імпрэзаў быў нізкі ўзровень конкурснай часткі. Сёлета падчас адборачнага туру ў Менску да ўдзелу ў імпрэзе былі закліканыя найлепшыя выканаўцы. І гэта быў стрэл у дзясятку. Прыліў свежай крыві амаладзіў і ўзмацніў прэстыж «Басовішча». Нарэшце голас найноўшага пакалення, вельмі цікавы музычна, тэкстава адрэіўны (з выкарыстаннем ненарматыўнай лексікі) і вельмі натуральны (у адрозненне ад «зорна-пазорных ростаняў-простыняў») выраўся на вялікую сцэну. Дэбютантаў падтрымала ўдзячная публіка. А гэта і размаляваныя панкі з дзіўнымі рознакаляровымі фрызурамі, і «пракляпанія» металісты ды рокеры, і анархісты са сваімі сцягамі. Карацей, усе, хто выступае супраць зашмальцаванага афіцыйна і таталітарнага прыгнёту. Увогуле, каля ляснога амфітэатру сабралася больш за ча-

тыры тысячы чалавек.

Лаўрэатамі сёлетняга «Басовішча» сталі чатыры рок-гурты. Узнагароду арганізатараў фестывалю Беларускага Аб'яднання Студэнтаў (БАС) і вайта гміны Гарадок атрымала каманда «Rima» з беластоцкага Гарадка. Беларускі Саюз у Польшчы прызначыў сваю ўзнагароду гурту «Сонца Мао» з Менску. Радые «Рацыя» ўзнагародзіла каманду «Праект Zet», створаную вакалістам «N.R.M.» Лявонам Вольскім. А вось Студыя «Hertz» у якасці ўзнагароды прапанавала менскім музыкам з «Postskriptum» запісаць альбом.

На думку спецыялістаў, гурт «Postskriptum» - найбольш цікавае адкрыццё «Басовішча-2000». Яны граюць вельмі прыгожы фальк-рок. Спалучэнне сучаснага музычнага гучання з традыцыйнымі народнымі песнямі ў выкананні энергічных вакалістак сапраўды захапляе.

Другі дзень фестывалю быў не менш цікавы, чым першы. Спачатку выступілі ўсе лаўрэаты, а пасля адбыўся канцэрт «зорак», у якім прынялі ўдзел менскія «Крама», «Уліс», «N.R.M.», гарадзенскія «Ка-

льян» і «Deviation», а таксама небезвядомы польскі гурт «Acid Drinkers». Імпрэза доўжылася без перапынку і скончылася пасля трэцяй гадзіны ночы.

Па ўсім відаць: беларуская рок-музыка мае вялізны патэнцыял. Адно шкада, што на Беларусі ён не можа выявіцца цалкам. Замала канцэртаў, гастроляў, спонсараў-арганізатараў, праблемы з цензураваннем тэкстаў песьні і гэтак далей. На думку старшыні Беларускага Саюза ў Польшчы Яўгена Вапы, менавіта на «Басовішчы» фармуецца незалежная беларуская эстрада, і маладыя творцы могуць свабодна выказаць пратэст супраць той рэчаіснасці, у якой жывуць на Беларусі.

Гэта адчуў і карэспандэнт швейцарскіх газет Пауль Флюкідгер, які спадзяваўся пачуць у беластоцкім Гарадку фальклор, а сустрэўся з сучасным беларускім рокам. Ён нават шчыра вітаў музыкаў бел-чырвона-белым сцягам. Аднак Пауль ніяк не мог зразумець, што на Беларусі за выкарыстанне гістарычнага сцягу ў масавых акцыях можна трапіць у пастарунак. Свае рэфлексіі пра феномен «Басовішча» ён збіраецца апублікаваць у некалькіх швейцарскіх перыёдыках.

Людвік Сарока

## Музычная віктарына

З гэтага нумара газеты ПАГОНЯ распачынае на сваіх старонках музычную віктарыну, якая будзе працягвацца бліжэйшыя паўгады.

- 1) Назавіце мастацкі фільм, у якім гучаць песьні гурта «Палац»?
- 2) Якую назву мае апошні альбом-сінгл гурта «НРМ»?
- 3) Хто напісаў верш да песьні «Эўрапейскія апачы» гурта

Тых, хто адкажа на ўсе пытанні, чакаюць цікавыя прызы ад «Выставы аўдыё-відэа-кнігапрадукцыі» - касеты з беларускай музыкой.

Чакаем вас кожны панядзелак і сераду з 17 да 20 гадзін па адрасе: г.Гродна, вул. К.Маркса, 11, 2-і паверх.

Адказы дасылайце ў рэдакцыю газеты ПАГОНЯ.

- «Deviation»?
- 4) У якіх гуртах, акрамя «НРМ», грае Піт Паўлаў?
- 5) Які гарадзенскі гурт удзельнічаў у конкурснай праграме «Басовішча-2000»?

# Небяспечнае сяброўства

Аляксандр Рыгоравіч, штосьці не шанцуе Вам на сяброў. У свой час Вы афіцыйна заяўлялі, што лепшы сябра - Слабадан Мілошавіч, а як выявілася, - ён ваенны злачынца і знаходзіцца пад пераследам міжнароднага трыбуналу. Нават Расея апошнім часам пра яго існаванне не ўгадвае, ды і сам югаслаўскі народ не вельмі яго паважае. А Вы нават у Белград зліталі, каб яго абняць, не пабаяўшыся пагрозы НАТА, і таго, што яны не гарантуюць Вам бяспекі ў момант палёту ў Югаславію.

Дзяржаўнага сакратара саюзнай дзяржавы Беларусі і Расеі Паўла Барадзіна таксама лічыце «другом» і разам засядаеце за адным сталом, гандлюючы суверэнітэтам Беларусі. А П.Барадзін аказваецца, як піша газета «Народная воля», злодзей. Абакраў свой народ у Расеі, а потым дабярэцца і да нас, можа толькі стрымае яго швейцарская правасуддзе, каторае выдала ордэр на ягоны грывшт і замарозіла рахункі ў швейцарскіх банках на многія мільёны дзялароў.

Былога прэзідэнта Расеі Барыса Ельцына Вы таксама лічылі «лучшым другом». А ён Вас напаледак ашукаў. Калі 25 снежня 1999 года Вы падпісывалі здаратны дамову пра аб'яднанне з Расеяй, Вы звярнуліся да Ельцына з пытаннем: маўляў, гэта не апошні дакумент, каторы мы сёння з вамі падпісваем? Ельцын падтрымаў

Вас, каб часам у апошні момант не перадумалі паставіць вельмі патрэбны для Расеі Ваш подпіс, хаця добра ведаў, што праз пяць дзён перадаць уладу другому, і болей у гэтыя гульні гуляць з Вамі не намераны. Што гэта: добрасумленныя адносіны ці падман? Прытым яшчэ і ў швейцарскай справе мо ўсплыне ягоная добрасумленнасць. Вось і «лучшый друг». Ды і Расею ён развалітаваў канчаткова, пра што інфармаваў Ул.Пуцін, падчас выступлення на нацыянальным сходзе расейскіх парламентарыяў у пачатку ліпеня бягучага года.

Цяпер ужо «лучшым другом» лічыце Ул.Пуціна, аднак надыйдзе час, і Пуцін Вас ашукае, толькі больш ганебна, чым Ельцын. Ён усё зробіць з Вашага сяброўства на карысць не беларускаму, а расейскаму народу. Гэта гучыць з усіх ягоных выступленняў, на ўсім узроўні. Тады ўжо не Вы, а ён будзе гаспадаром у нашай хаце, таму што мудрая народная

прымаўка сцвярджае: «Хто плаціць, той і музыку заказвае».

Адумайцеся, Аляксандр Рыгоравіч, куды цягнеце беларускі народ. Пашукайце лепш сяброў сярод свайго народа. Ці не лепей сябраваць з сапраўднымі патрыётамі Беларусі, такімі, як Зянон Пазыняк, Сямён Шарэцкі ды іншымі змагарамі за незалежнасць і дабрабыт беларускага народа? Яны ж не ворагі свайго народа, і ніколі нічога дрэннага для народа не зрабілі. А калі думаюць інакш, чым Вы, дык сумесна трэба шукаць адзінае выйсце з такога становішча, як гэта ў свой час зрабілі ў Польшчы і не памыліліся. Сёння Польшча далёка наперадзе ад нас. Што тычыцца Расеі, дык з ёй можна сябраваць і гандляваць узаемавыгадна, а не «засоўваць галаву льву ў рот». Нават сёння, калі яшчэ аб'яднанне толькі на паперы, і то ўзнікае шмат супярэчнасцяў, хоць Вы і выказваліся на апошнім паседжанні кіраўнікоў дзяржаваў СНД, што ў Вас з Ул.Пуціным няма разыходжанняў у поглядах. Аднак гэта не так. Гэта хіба Вам толькі здаецца, а з боку выглядае інакш.

Напрыклад, Вы ўвесь час лаіце НАТА, а Пуцін перад прэзідэнцкімі выбарамі афіцыйна заявіў, што і Расея, магчыма, уступіць у НАТА. Вы працягваеце прыўносіць Слабадана Мілошавіча, а расіяне прымаюць у сябе з павагай ягонага апазіцыянера Дражжавіча. Вы - за адзіную мытнёвую прастору, а Ул.Пуцін - супраць, хаця і дамова пра аб'яднанне быццам бы існуе. Аднак, калі гэта не стала выгадным для расіянаў, адразу погляды ў Вас з Пуціным і разышліся. Вось толькі на конт трохсоттысячнай групкі войскаў на нашай усходняй мяжы Ул.Пуцін не супраць. Аднак нам не зразумела, супраць каго гэтая групка будзе дзейнічаць. Калі супраць НАТА, то вельмі малая, а вось супраць беларускага народа - дастатковая, калі яшчэ дадаць сотні тысяч нашых міліцыянтаў з сабакамі.

Адумайцеся, Аляксандр Рыгоравіч, пакуль яшчэ пастка не зачынілася, і тэрмінова шукайце сяброў сярод свайго народа, такіх, хто сапраўды жадае добра і шчасця Радзіме.

Зыкфрыд Кузьма,  
ветэран працы

## Праваслаўныя і каталікі

У аўторак у мастоўскім праваслаўным храме Усіх Тужлівых Радасці быў прачытаны малебен за беларускі народ.

Ініцыятыву праявілі сябры праваслаўных брацтваў імя К.Астрожскага і Трох віленскіх пакутнікаў, што ладзяць зараз пілігрымку па Гарадзеншчыне. Беларуская мова ў мастоўскім храме гучала ўпершыню. Айцец Уладзімір прызнаўся, што на беларускай мове ён чытаў першы раз, але спадзяецца, што не ў апошні.

У тых жа Мастах у суботу будзе асвечаны каталіцкі

храм. Гэта першы касцёл у гэтым горадзе: раней вернікі хадзілі маліцца ў суседнія вёскі.

Першы камень быў закладзены яшчэ ў 1992 годзе, але толькі ў 2000 жыхары Мастоў здолелі скончыць усе будаўнічыя працы. Храм пабудаваны з сучасных матэрыялаў і разлічаны на 500 вернікаў, мае лавы на 250 прыхаджанаў.

Юлія Дарашкевіч

## Хрысціянне аб'ядноўваюцца

Праблемам экуменічнай дзейнасці традыцыйных хрысціянскіх цэркваў - праваслаўнай, каталіцкай і пратэстанцкай - было прысвечана пасяджэнне другой асамблеі «Круглага стала па міжцаркоўнай дапамозе ў Беларусі». Яно прайшло 13-14 ліпеня ў Менскім міжнародным адукацыйным цэнтры паводле ініцыятывы Усходняга аддзялення Сусветнага савета цэркваў.

Асноўным накірункам дзейнасці ў Беларусі «круглага стала» стала падрыхтоўка кадраў для ажыццяўлення сацыяльнай працы, а таксама дзейнасць па аб'яднанню намаганняў розных рэлігійных структур у ажыццяўленні дабрачынных праграм. Адной з найбольш прыярытэтных з'яўляецца праграма «Клопат пра дзяцей і праца з моладдзю». У яе межах рэалізаваны 24 сацыяльныя праекты, сярод якіх - аказанне духоўнай і медыцынскай дапамогі дзецям-інвалідам, дзецям з

асаблівымі ўзростамі псіхікі і дзецям-сіротам.

У працы другой асамблеі «Круглага стала па міжцаркоўнай дапамозе ў Беларусі» ўзялі ўдзел іерархі Беларускай праваслаўнай і Рымска-каталіцкай цэркваў, Саюза евангельскіх хрысціян-баптыстаў Беларусі, Саюза хрысціян веры евангельскай Беларусі, а таксама прадстаўнікі Усходняга бюро Сусветнага савета цэркваў, Евангелічнай царквы Германіі і Шведскага царкоўнага агенцтва.

Марат Гаравы

## Вік цікавіцца з'ездам

Днямі старшыня Кансультацыйна-назіральнай групы АБСЕ ў Менску пан Ханс-Георг Вік наладзіў сустрэчу, падчас якой адбылася цікавая размова аб маючым адбыцца 29 ліпеня Усебеларускім з'ездзе за незалежнасць.

Удзел у гутарцы прымалі прадстаўнікі ініцыятыўнай групы маючага адбыцца форуму: вядомы паэт і грамадскі дзеяч Геннадзь Бураўкін, навуковец Радзів Гарэцкі, публіцыст Аляксандр Старыкевіч, а таксама вядомыя палітыкі - былы прэм'ер-міністр Беларусі Міхаіл Чыгір, кіраўнік Каардынацыйнай Рады «Рэгіянальная Беларусь» Сямён Домаш, намеснік старшыні Беларускай сацыял-

дэмакратычнай партыі (Народная Грамада), вядомы палітолаг Аляксей Кароль.

Кіраўніку дыпламатычнай місіі было даведзена, што дэмакратычная беларуская грамадскасць успрымае з'езд не як палітычнае шоу, а як дэманстрацыю жадання бачыць Беларусь незалежнай дзяржавай.

Вылучэнне дэлегатаў на Усебеларускі з'езд працягваецца.

Антон Лабовіч

## Лукашэнку падтрымалі чэскія камуністы

12 ліпеня 2000 году Сэнат Чэскае Рэспублікі прыняў пастанову ў справе становішча на Беларусі. У галасаванні бралі ўдзел 66 сэнатараў. «За» прагаласавала 49, «супраць» - 4 (камуністы). «За» таксама прагаласавалі міністар замежных справаў ЧР Ян Каван (сэнатар ад сацыял-дэмакратаў).

Ініцыявалі пастанову сэнатары Ян Румл (Вунія Свабоды, былы дысідэнт ды міністар унутраных справаў) і Міхаэл Жантоўскі (Грамадзянска-дэмакратычны Альянс, былы амбасадар Чэхіі ў ЗША).

Яны абодва з'яўляюцца сябрамі замежнага камітэту Сэнату. Раней камітэтам былі ініцыяваны слуханні па становішчы на Беларусі з удзелам як афіцыйных прадстаўнікоў Беларусі й Чэскае Рэспублікі, так і няўрадавых арганізацыяў ды незалежных экспертаў, напрыклад, фундацыі «Чалавек у нядолі», прадстаўнікоў беларускае дыяспары. Ян Румл ды Міхаэл Жантоўскі ў красавіку гэтага года наведвалі Беларусь, дзе мелі сустрэчы з прадстаўнікамі ўлады й апазіцыі.

Прапануем Вам неафіцыйны пераклад гэтае пастановы.

«Сэнат:

- імкнецца да развіцця ўсебаковых стасункаў зь беларускім народам ды яго дэмакратычна абранымі прадстаўнікамі;

- выказвае сваю занепако-

енасць трывалым уціскам правоў чалавека ды палітычных правоў і свабоды на Беларусі;

- апелюе да прадстаўнікоў Беларусі аб аднаўленні дэмакратычнага функцыянавання органаў дзяржаўнае ўлады ды праваахоўны;

- заклікае ўлады Рэспублікі Беларусь да аднаўлення перамоваў з апазіцыяй ды ўвадзеньня ў дзеянне выбарчага заканадаўства, якое б адпавядала міжнародным нормам ды абавязальствам Беларусі, што вынікаюць зь яе сяброўства ў АБСЕ;

- заклікае ўрад Чэскае Рэспублікі акцэнтаваць на ўсіх міжнародных форумах аднаўленне дэмакратыі ды выкананне правоў чалавека на Беларусі;

- апелюе праз сваіх прадстаўнікоў, што дэлегаваны ў парламанцыя асамблеі міжнародных арганізацыяў, у якіх прадстаўлена таксама й Беларусь, да ўмацавання свабоды слова ды забеспячэння свабоднага доступу да сродкаў масавай інфармацыі»

Ул. інф.

## Краіны Балцка-чарнаморскай прасторы павінны даць добры адказ на расейскія прапановы

Беларуская Служба Польскага Радые паведамляе аб мэце маючага адбыцца візиту Прэзідэнта Польшчы ў Расею.

Галоўнае - прапанова Расеі пабудаванне цераз Польшчу газавод, які, напэўна, пройдзе цераз прамаскоўскую Беларусь. Гэты праект будзе альтэрнатывай Украінскаму калідору, які ўжо існуе. У выпадку, калі Польшча не згодзіцца з гэтым, Расея пагражае пабудаванне газаводу цераз Балтыйскае мора.

Зьдзіўляе нявызначанасць пазіцыі польскага прэзідэнта ў гэ-

тым пытанні. Відавочна, што Расея выкарыстоўвае агрэсіўную тактыку «падзяляй ды ўладарнічай».

Толькі ўзгодненая палітыка ўсіх краінаў Балцка-Чарнаморскае прасторы дазволіць выпрацаваць годны адказ да расейскіх пагрозлівых прапаноў і прымусяць Расею прадаваць свае прыродныя багаціцы на Захад з улікам значнай платы за транзыт цераз Цэнтральную Еўропу.

Ул. інф.



## НТВ плюс: Наше кино, Мир кино, Спорт

20 липня 2000 г.

6

## Панядзелак, 24

## НАШЕ КИНО

9.00 Сегодня в программе.  
9.05 Адрис Жугарс, Андрей Миронов, Юрий Авшаров, Анастасия Немолова и Эммануил Виторган в приключенческом фильме Павла Любимова «Следопыт». 1987 г.  
10.30 Лекарство против стресса. Олег Меньшиков, Леонид Броневой, Инна Ульянова, Анатолий Равикович и Елена Коренева в лирической комедии Михаила Козакова «Покровские ворота». 2 серии.  
12.45 Марафон премьер на канале «Наше кино». Чулпан Хаматова, Мориц Бляйблрой, Ато Мухамеджанов и Николай Фоменко в кинопритче Бахтиера Худойназарова «Лунный папа». Россия - Германия - Австрия - Швейцария - Франция - Япония - Таджикистан.  
14.30 «Обратная точка». Лунный папа.  
14.45 Лекарство против стресса. Марина Неелова, Леонид Куравлев и Николай Караченцов в лирической комедии Ивана Киасашвили «Дамы приглашают кавалеров».  
16.00 КиНовости.  
16.10 Серил «Семнадцать мгновений весны». 9-я серия.  
17.30 Игорь Владимиров, Зиновий Гердт, Кирилл Арбузов и Лариса Сучкова в мелодраме Саввы Кулиша «Сказки... Сказки... Сказки старого Арбата».  
19.15 Лекарство против стресса. Анатолий Папанов и Сергей Филиппов в комедийной новелле Эльдара Рязанова «Как создавался Робинзон».  
19.30 Лекарство против стресса. Георгий Визин, Инна Макарова, Николай Прокопович, Владимир Етуш и Эдита Пьеха в комедии Виллена Азарова «Неисправимый лгун».  
20.45 КиНовости.  
20.55 Юрий Гусев в фантастическом боевике Игоря Кулькова «К берегу пятого океана».  
22.45 Завтра в программе.  
22.50 Документальный фильм Евгения Цымбала «Сны стелкера». 1998 г.  
23.45 Валерий Приемыхов и Алиса Фрейндлих в кинодраме Александра Кайдановского «Простая смерть...» 1985 г.

**МИР КИНО**  
9.30 Сегодня в программе.  
9.35 КиНовости.  
9.45 Клинт Иствуд, Женевиэва Бюжо и Дон Хедая в детективном триллере Ричарда Таггла «Как по канату».  
11.35 Джилл Клейберг, Мэттью Берри и Лаура Бетти, а также Роберто Бенини в драме Бернардо Вертолуччи «Луна» (Италия). Премьера.  
13.55 Алекс Болдуин, Вупи Голдберг и Джеймс Вудс в судебной драме Роба Райнера «Призраки Миссисипи» (США)  
16.05 КиНовости.  
16.20 Омар Эпп, Давид Суше и Эндрю Дивовф в остросюжетном фильме Джона МакКензи «Смертельный рейс» (США).  
17.50 Эдвард Ферлонг, Кристина Риччи и Лили Тейлор в комедии Джона Уотерса «Фотограф» (США).  
19.15 Тед Прайор в боевике Кимберли Кейси «Рожденный убивать» (США).  
20.45 КиНовости.  
20.55 Джилл Клейберг, Мэттью Берри и Лаура Бетти, а также Роберто Бенини в драме Бернардо Вертолуччи «Луна» (Италия). Премьера.  
23.15 - 0.45 Роберт Энглунд в фильме ужасов Ренни Харлина «Кошмар на улице Вязов 4. Повелитель снов» (США).

## СПОРТ

9.00 «Пресс-центр».  
9.15 Азробика.  
9.40 «Еще неделя позади...».  
10.10 «Шахматное обозрение».  
10.40 Легкая атлетика. Чемпионат России. Передача из Тулы.  
11.45 «Пресс-центр».  
12.00 Гольф. «Бритиш Оупен». Передача из Англии. День 1-й.  
14.30 «Железный фактор». Тележурнал.  
15.00 «Пресс-центр».  
15.15 «Спортивный глобус».  
16.00 «На пути в Сидней».  
16.45 Легкая атлетика. Чемпионат России. Прямая трансляция из Тулы.  
20.00 Хроника недели.  
20.30 Программа передач на завтра.  
20.35 «Большой ринг». Оскар де Ла Хойа - Шейн Мозли.  
22.35 «Короли бильярда».  
23.00 Новости.  
23.15 «Железный фактор». Тележурнал.

## Аўторак, 25

## НАШЕ КИНО

9.00 Сегодня в программе.  
9.05 Серил «Семнадцать мгновений весны». 9-я серия.  
10.25 КиНовости.  
10.35 Игорь Владимиров, Зиновий Гердт, Кирилл Арбузов и Лариса Сучкова в мелодраме Саввы Кулиша «Сказки... Сказки... Сказки старого Арбата».  
12.20 Лекарство против стресса. Анатолий Папанов и Сергей Филиппов в комедийной новелле Эльдара Рязанова «Как создавался Робинзон».  
12.35 Лекарство против стресса. Георгий Визин, Инна Макарова, Николай Прокопович, Владимир Етуш и Эдита Пьеха в комедии Виллена Азарова «Неисправимый лгун».  
13.50 Документальный фильм Евгения Цымбала «Сны стелкера». 1998 г.  
14.45 Валерий Приемыхов и Алиса Фрейндлих в кинодраме Александра Кайдановского «Простая смерть...» 1985 г.  
15.50 КиНовости.  
16.00 Серил «Семнадцать мгновений весны». 10-я серия.  
17.10 Юрий Нифонтов, Мария Виноградова и Елена Богданова в киноновелле Татьяны Богдановой «Грачи прилетели».  
17.40 Татьяна Пилецкая, Юлиан Панич, Георгий Юматов и Татьяна Конюхова в мелодраме Леонида Лукова «Разные судьбы».  
19.20 Мультфильм «Сквозняк». 1993 г.  
19.30 Памяти Владимира Высоцкого. Здравствуй и прощай. Александр Михайлов, Нина Дорошина, Людмила Гурченко, Сергей Юрский и Наталья Тенякова в комедии Владимира Меньшова «Любовь и голуби».  
19.55 Человек с ружьем. Борис Галкин, Михай Волонтир и Анатолий Кузнецов в боевике Андрея Малюкова «В зоне особого внимания». 1978 г.  
21.30 КиНовости.  
21.40 Михаил Жигалов, Юрий Голованов и Сергей Гармаш в криминальной драме Николая Отамбулы «Операция «Людифер»».  
22.50 Завтра в программе.  
22.55 Кинокалендарь. К юбилею Павла Кадочникова. Павел Кадочников, Николай Охлопков, Василий Меркурьев, Тамара Макарова и Людмила Целиковская в фильме Александра Столпера «Повесть о настоящем человеке». 1948 г.

## МИР КИНО

9.30 Сегодня в программе.  
9.35 КиНовости.  
9.45 Роберт Энглунд в фильме ужасов Ренни Харлина «Кошмар на улице Вязов 5. Дитя сна».  
11.15 Томас Ян Николас, Гэри Бьюзи и Альберт Холл в комедии Даниэла Стерна «Новичок сезона» (США). Премьера.  
13.00 Омар Эппс, Давид Суше и Эндрю Дивовф в остросюжетном фильме Джона МакКензи «Смертельный рейс» (США).  
14.30 Эдвард Ферлонг, Кристина Риччи и Лили Тейлор в комедии Джона Уотерса «Фотограф» (США).  
15.55 Тед Прайор в боевике Кимберли Кейси «Рожденный убивать» (США).  
17.20 КиНовости.  
17.35 Ральф Миоллер и Свен-Оле Торсен в историко-приключенческом боевике Майкла Чепмена «Сага о викингах».  
19.00 Кристофер Ламберт, Эммануэль Сенье и Диего Абатантуоно в фантастическом фильме Габриэле Сальватереса «Нирвана».  
20.55 КиНовости.  
21.05 Томас Ян Николас, Гэри Бьюзи и Альберт Холл в комедии Даниэла Стерна «Новичок сезона» (США). Премьера.  
22.50 - 0.20 Роберт Энглунд в фильме ужасов Стивена Хопкинса «Кошмар на улице Вязов 5. Дитя сна» (США).

## СПОРТ

9.00 «Пресс-центр».  
9.15 Азробика.  
9.40 Хроника недели.  
10.10 Легкая атлетика. Чемпионат России. Передача из Тулы. В перерыве (12.00) - «Пресс-центр».  
13.40 «Железный фактор». Тележурнал.  
14.10 Гольф. «Бритиш Оупен». Передача из Англии. День 2-й.  
16.40 «Пресс-центр».  
16.55 Легкая атлетика. Чемпионат России. Прямая трансляция из Тулы.  
20.00 «Пресс-центр».  
20.15 Программа передач на завтра.  
20.30 «Звездный вторник».  
21.30 «Лучшие атлеты века».  
«Безмолвный швед». Ингемар Стенмарк.  
22.00 «Фестиваль воздухоплавания в Великих Луках».  
22.30 Гонки на катерах. Чемпионат мира в классе 1. Передача из Италии.  
23.00 Новости.  
23.15 «Спортивный глобус».

## Серада, 26

## НАШЕ КИНО

9.00 Сегодня в программе.  
9.05 Серил «Семнадцать мгновений весны». 10-я серия.  
10.15 КиНовости.  
10.25 Юрий Нифонтов, Мария Виноградова и Елена Богданова в киноновелле Татьяны Богдановой «Грачи прилетели».  
10.55 Татьяна Пилецкая, Юлиан Панич, Георгий Юматов и Татьяна Конюхова в мелодраме Леонида Лукова «Разные судьбы». 1956 г.  
12.35 Мультфильм «Сквозняк». 1993.  
12.45 Памяти Владимира Высоцкого. Владимир Высоцкий и Алексей Петренко в комедии Александра Митты «Сказ про то, как царь Петр арапа женил».  
14.20 Ирина Купченко и Михаил Ульянов в кинодраме Никиты Михалкова «Без свидетелей». 1983 г.  
15.50 КиНовости.  
16.00 Серил «Семнадцать мгновений весны». 11-я серия.  
17.05 Ольга Машная и Валерий Приемыхов в кинодраме Динары Асановой «Милый, дорогой, любимый, единственный...».  
18.10 Киносреда: Здравствуй и прощай. Александр Михайлов, Нина Дорошина, Людмила Гурченко, Сергей Юрский и Наталья Тенякова в комедии Владимира Меньшова «Любовь и голуби».  
19.55 Человек с ружьем. Борис Галкин, Михай Волонтир и Анатолий Кузнецов в боевике Андрея Малюкова «В зоне особого внимания». 1978 г.  
21.30 КиНовости.  
21.40 Михаил Жигалов, Юрий Голованов и Сергей Гармаш в криминальной драме Николая Отамбулы «Операция «Людифер»».  
22.50 Завтра в программе.  
22.55 Кинокалендарь. К юбилею Павла Кадочникова. Павел Кадочников, Николай Охлопков, Василий Меркурьев, Тамара Макарова и Людмила Целиковская в фильме Александра Столпера «Повесть о настоящем человеке». 1948 г.

## МИР КИНО

9.30 Сегодня в программе.  
9.35 КиНовости.  
9.45 Роберт Энглунд в фильме ужасов Ренни Харлина «Кошмар на улице Вязов 5. Дитя сна».  
11.15 Майкл Миоллер и Свен-Оле Торсен в историко-приключенческом боевике Майкла Чепмена «Сага о викингах».  
12.40 Кристофер Ламберт, Эммануэль Сенье и Диего Абатантуоно в фантастическом фильме Габриэле Сальватереса «Нирвана».  
14.35 Каролин Фарина и Эдвард Клементс в комедии Вита Штильмана «Золотая молодость» (США).  
16.10 КиНовости.  
16.25 Календарь «Мира кино».  
«Стэнли Кубрик».  
16.40 Научно-фантастическая сага Стэнли Кубрика «2001 год: Космическая одиссея». (США - Великобритания).  
19.00 Джо Эстевез в детективе Брета МакКормика «Кровь на полицейском значке» (США).  
20.45 КиНовости.  
20.50 День рождения звезды: Сандра Буллок. Сандра Буллок и Рей Дон Чонт в драме Мэттью Ирмаса «Вечеринка в Беверли-Хиллз» (США). Премьера.  
22.50 - 0.15 Роберт Энглунд в фильме ужасов Райчел Алалей «Кошмар на улице Вязов 6: Фредди мертв. Последний кошмар».

## СПОРТ

9.00 «Пресс-центр».  
9.15 Азробика.  
9.40 Легкая атлетика. Чемпионат России. Передача из Тулы. В перерыве (12.00) - «Пресс-центр».  
12.55 Азробика.  
13.20 «Звездный вторник».  
14.20 «Фестиваль Экстремальной энергии».  
14.35 «Лучшие атлеты века».  
«Безмолвный швед». Ингемар Стенмарк.  
15.05 «Пресс-центр».  
15.20 Военная игра «Страйкбол».  
15.35 «Урок шахмат для начинающих».  
15.55 Легкая атлетика. Чемпионат России. Прямая трансляция из Тулы.  
18.10 «Пресс-центр».  
18.25 «Гольф». Тележурнал.  
18.55 Гонки на внедорожных автомобилях. Передача из Англии.  
20.00 «Пресс-центр».  
20.15 Программа передач на завтра.  
20.20 Теннис. Кубок Дэвиса. Сборная Испании - сборная США. Решающие матчи.  
23.00 Новости.  
23.15 «Гольф». Тележурнал.

## Чацвер, 27

## НАШЕ КИНО

9.00 Сегодня в программе.  
9.05 Серил «Семнадцать мгновений весны». 11-я серия.  
10.10 Михаил Жигалов, Юрий Голованов и Сергей Гармаш в криминальной драме Николая Стамбулы «Операция «Людифер»». 1993 г.  
11.20 КиНовости.  
11.30 Ольга Машная и Валерий Приемыхов в кинодраме Динары Асановой «Милый, дорогой, любимый, единственный...» 1984 г.  
12.35 Человек с ружьем. Борис Галкин, Михай Волонтир и Анатолий Кузнецов в боевике Андрея Малюкова «В зоне особого внимания». 1978 г.  
14.10 Лекарство против стресса. Александр Михайлов, Нина Дорошина, Людмила Гурченко, Сергей Юрский и Наталья Тенякова в комедии Владимира Меньшова «Любовь и голуби». 1984 г.  
15.50 КиНовости.  
16.00 Серил «Семнадцать мгновений весны». 12-я серия.  
17.05 «Новейшая история. Семнадцать мгновений весны. 25 лет спустя». Программа Леонида Парфенова.  
18.50 Мультфильм «Коммунальная история». 1988 г.  
19.00 Человек с ружьем. Борис Галкин, Михай Волонтир и Анатолий Кузнецов в боевике Михаила Туманишвили «Отвечный ход». 1981 г.  
20.20 КиНовости.  
20.30 Олег Даль, Ирина Купченко, Юрий Богатырев и Анатолий Кузнецов в комедии Владимира Меньшова «Любовь и голуби». 1984 г.  
21.30 КиНовости.  
21.40 Михаил Жигалов, Юрий Голованов и Сергей Гармаш в криминальной драме Николая Отамбулы «Операция «Людифер»».  
22.45 Завтра в программе.  
22.50 Янина Жеймо в комедии Антонины Кудрявцевой «Разбудите Леночку». 1934 г.  
23.15 Янина Жеймо и Борис Чирков в комедии Антонины Кудрявцевой «Леночка и виноград». 1936 г.

## МИР КИНО

9.30 Сегодня в программе.  
9.35 КиНовости.  
9.45 Роберт Энглунд в фильме ужасов Эса Крейвена «Кошмар на улице Вязов 7. Новый кошмар» (США).  
11.35 Ума Турман, Дэбни Колман и Джоанна Кэссиди в мелодраме Джона Бурмана «Дом там, где сердце» (США).  
13.15 Научно-фантастическая сага Стэнли Кубрика «2001 год: Космическая одиссея». (США - Великобритания).  
13.35 Джо Эстевез в детективе Брета МакКормика «Кровь на полицейском значке» (США).  
15.15 Сандра Буллок и Рей Дон Чонт в драме Мэттью Ирмаса «Вечеринка в Беверли-Хиллз» (США).  
17.10 КиНовости.  
17.25 Ума Турман, Дэбни Колман и Джоанна Кэссиди в мелодраме Джона Бурмана «Дом там, где сердце» (США).  
19.10 Том Селлек, Элизабет МакГоверн и Уильям Атертон в триллере Джеффри Сакса «Разрушенная вера» (США).  
20.45 КиНовости.  
21.00 Даниэль Ольбрыхский и Станислава Целиньска в драме Анджея Вайды «Пейзаж после битвы» (Польша).  
22.50 - 0.35 Роберт Энглунд в фильме ужасов Эса Крейвена «Кошмар на улице Вязов 7. Новый кошмар» (США).

## СПОРТ

9.00 «Пресс-центр».  
9.15 Азробика.  
9.40 Легкая атлетика. Чемпионат России. Передача из Тулы.  
12.00 «Пресс-центр».  
12.15 Азробика.  
12.40 «Гольф». Тележурнал.  
13.10 «Урок шахмат для начинающих».  
13.30 Гонки на катерах. Чемпионат мира в классе 1. Передача из Италии.  
14.00 Гольф. «Бритиш Оупен». Передача из Англии. День 3-й. В перерыве (15.00) - «Пресс-центр».  
16.45 Акробатический фристайл на бурной воде. Чемпионат России.  
17.00 Спортивная гимнастика. Чемпионат России в отдельных видах многоборья. Передача из спорткомплекса «Олимпийский». Часть 1-я. В перерыве (18.00) - «Пресс-центр».  
19.15 Компакт спортинг. Чемпионат России.  
19.30 «Теннис АТР». Тележурнал.  
20.00 «Пресс-центр».  
20.15 Программа передач на завтра.  
20.20 «Спортивный глобус».  
21.00 Легкая атлетика. Международные соревнования IAAF Golden League «Mobil Bissett Games». Прямая трансляция из Норвегии.  
23.00 Новости.  
23.15 «Теннис АТР». Тележурнал.

## Пятница, 28

## НАШЕ КИНО

9.00 Сегодня в программе.  
9.05 Серил «Семнадцать мгновений весны». 12-я серия.  
10.10 КиНовости.  
10.20 «Новейшая история. Семнадцать мгновений весны. 25 лет спустя». Программа Леонида Парфенова.  
12.05 Мультфильм «Коммунальная история». 1988 г.  
12.15 Человек с ружьем. Борис Галкин, Михай Волонтир и Анатолий Кузнецов в боевике Михаила Туманишвили «Отвечный ход». 1981 г.  
13.35 Олег Даль, Ирина Купченко и Юрий Богатырев в кинодраме Виталия Мельникова «Отпуск в сентябре». 2 серии. 1979 г.  
15.50 КиНовости.  
16.00 Олег Меньшиков, Владимир Ильин и Татьяна Догилева в мелодраме Юрия Кушнера «Мой любимый клоун». 1986 г.  
17.25 Черно-белое золото. Надежда Румянцева, Юрий Белов, Алексей Кожевников и Юрий Никулин в комедии Юрия Чулюкина «Неподдающиеся». 1959 г.  
18.40 Кино. Между прошлым и будущим.  
18.55 Лекарство против стресса. Михаил Боярский, Маргарита Терехова, Армен Джигарханян, Николай Караченцов и Елена Проклова в музыкальной комедии Яна Фрида «Собака на сене». 2 серии. 1977 г.  
21.05 КиНовости.  
21.15 Дело №... Анатолий Равикович, Виргиния Кельмелите, Дмитрий Крылов, Инара Слупка и Андрей Харитонов в детективе Вадима Дербенева «Загадка Эндхауза». 1989 г.  
22.45 Завтра в программе.  
22.50 Джамаал Аджигирей в боевике Глеба Музрукова «Монах». 1999 г.

## МИР КИНО

9.30 Сегодня в программе.  
9.35 КиНовости.  
9.45 Роберт Энглунд в фильме ужасов Эса Крейвена «Кошмар на улице Вязов 7. Новый кошмар» (США).  
11.35 Ума Турман, Дэбни Колман и Джоанна Кэссиди в мелодраме Джона Бурмана «Дом там, где сердце» (США).  
13.20 Том Селлек, Элизабет МакГоверн и Уильям Атертон в триллере Джеффри Сакса «Разрушенная вера» (США).  
14.55 Даниэль Ольбрыхский и Станислава Целиньска в драме Анджея Вайды «Пейзаж после битвы» (Польша).  
16.40 КиНовости.  
16.55 Хелен Слейтер и Альфред Молина в приключенческом фильме Джона Хэя «Кража» (Великобритания).  
18.25 Дэнни Де Вито, Грегори Пек и Пенеллопа Энн Миллер в романтической комедии Нормана Джуисона «Чужие деньги» (США).  
20.05 Рассел Кроу и Юки Кудо в мелодраматическом боевике «Небеса в огне» (Австралия).  
21.45 КиНовости.  
21.55 Даниэль Отей, Лиза Уокер и Стюарт Таунсенд в психологической драме Мишеля Блана «Э'КОРП».  
22.50 Рассел Кроу и Юки Кудо в мелодраматическом боевике «Небеса в огне» (Австралия).  
23.40 - 1.15 Андрей Градов и Анастасия Мартино в боевике Анатолия Нимана «Зигзаг» (США - Россия).

## СПОРТ

9.00 «Пресс-центр».  
9.15 Азробика.  
9.40 «Знакомьтесь: ребол».  
10.40 Спортивное шоу «Snapple Superstars».  
12.00 «Пресс-центр».  
12.15 Азробика.  
12.40 Баскетбольное обозрение WNBA.  
13.15 Гонки на внедорожных автомобилях. Передача из Англии.  
14.15 «Лучшие атлеты века».  
«Безмолвный швед». Ингемар Стенмарк.  
14.45 Гольф. «Бритиш Оупен». Передача из Англии. День 4-й.  
17.15 Спортивная гимнастика. Чемпионат России в отдельных видах многоборья. Передача из спорткомплекса «Олимпийский». Часть 2-я. В перерыве (18.00) - «Пресс-центр».  
19.30 Баскетбольное обозрение WNBA.  
20.00 «Пресс-центр».  
20.15 Программа передач на завтра.  
20.20 «Спортивный глобус».  
21.00 Легкая атлетика. Международные соревнования IAAF Golden League «Mobil Bissett Games». Прямая трансляция из Норвегии.  
23.00 Новости.  
23.15 Баскетбольное обозрение WNBA.

## Суббота, 29

## НАШЕ КИНО

9.00 Сегодня в программе.  
9.05 Олег Меньшиков, Владимир Ильин и Татьяна Догилева в мелодраме Юрия Кушнера «Мой любимый клоун».  
10.30 КиНовости.  
10.40 Черно-белое золото. Надежда Румянцева, Юрий Белов, Алексей Кожевников и Юрий Никулин в комедии Юрия Чулюкина «Неподдающиеся».  
11.55 Кино. Между прошлым и будущим.  
12.10 Лекарство против стресса. Михаил Боярский, Маргарита Терехова, Армен Джигарханян, Николай Караченцов и Елена Проклова в музыкальной комедии Яна Фрида «Собака на сене». 2 серии. 1977 г.  
14.20 Дело №... Анатолий Равикович, Виргиния Кельмелите, Дмитрий Крылов, Инара Слупка и Андрей Харитонов в детективе Вадима Дербенева «Загадка Эндхауза». 1989 г.  
16.00 Евгений Евстигнеев, Тамара Семина и Вячеслав Невинный в мелодраме Николая Лырикова «Еще люблю, еще надеюсь...» 1985 г.  
17.20 Кристина Орбакайте и Юрий Никулин в кинодраме Ролана Быкова «Чучело». 2 серии.  
19.20 Лекарство против стресса. Наталья Селезнева, Олег Даль, Светлана Крючкова, Евгений Жариков, Светлана Еремينا и Михаил Кокшенов в комедийной новелле Леонида Гайдая «Забавное приключение». (Из киноальманаха «Не может быть!» 1975 г.).  
12.50 Лекарство против стресса. Юрий Яковлев, Леонид Куравлев, Александр Демьяненко, Наталья Селезнева и Михаил Пугачев в экцентрисической комедии Леонида Гайдая «Иван Васильевич меняет профессию».  
14.20 Приз «Ника». Валерий Приемыхов и Анатолий Папанов в боевике Александра Прошкина «Холодное лето пятьдесят третьего...» 1988 г.  
16.00 Олег Янковский, Александр Абдулов, Евгения Симонова, Евгений Леонов, Ирина Купченко и Андрей Миронов в музыкальной сказке Марка Захарова «Обыкновенное чудо». 2 серии.  
18.20 Алексей Баталов в кинодраме Иосифа Хейфица «Дело Румянцева». 1955 г.  
20.00 Лекарство против стресса. Людмила Гурченко и Сергей Шакуров в лирической комедии Петра Тодоровского «Любимая женщина механика Гаврилова».  
21.15 Дело №... Василий Миценко, Игорь Шапал, Татьяна Корешкова, Олег Шкловский и Игорь Ливанов в детективе Игоря Шапала и Василия Миценко «Крутые. Дело № 1: Смертельное шоу». 1998 г.  
22.55 Завтра в программе.  
23.00 «Интервью». Сергей Усруляк.  
23.20 Олег Ефремов, Вячеслав Тихонов и Михаил Ульянов в кинодраме Сергея Усруляка «Сочинение ко Дню Победы».

## МИР КИНО

9.30 Сегодня в программе.  
9.35 Джон Туртурро, Лили Тейлор и Уилл Паттон в комедии Брэндона Коула «Гараж».  
11.05 Джоанн Вудворд, Дэвид Уэйн и Ли Джей Кобб в драме Нанелли Джонсон «Три lika Евы» (США). Премьера.  
12.35 Билл Мюррей, Джина Дэвис и Рэнди Куэйд в приключенческом фильме «Быстрый обмен» (США).  
14.05 Майкл МакГреди, Спенсер Ропфор и Тодд Дженсен в боевике Йосси Вейна «Операция отряда «Дельта-2» (США).  
15.55 Антонелла Луальди, Ричард Джонсон и Иларион Чобану в историко-приключенческом фильме Мирчи Драгаана «Колонна» (Румыния).  
18.00 Шелен Тилтон и Лия Ремини в криминальном фильме Улли Ломмеля «Звездный свидетель» (США).  
19.20 Лори Петти, Джейсон Ландон и Майкл Паттен в психологическом триллере Кеони Вексманна «Обратный отсчет».  
20.50 Джоанн Вудворд, Дэвид Уэйн и Ли Джей Кобб в драме Нанелли Джонсон «Три lika Евы» (США). Премьера.  
22.20 День рождения звезды: Арнольд Шварценеггер. Арнольд Шварценеггер, Джеймс Коберн, Джеймс Каан и Ванесса Уильямс в фантастическом боевике Чака Рассела «Стиратель» (США). Премьера.  
0.15 Анна Аммират и Серера Гранди в эротическом комедии Тинто Брасса «Шалуния» (Италия).  
1.55 Программа передач на неделю.

## СПОРТ

9.00 «Пресс-центр».  
9.15 Азробика.  
9.40 «Знакомьтесь: ребол».  
10.40 Спортивное шоу «Snapple Superstars».  
12.00 «Пресс-центр».  
12.15 Азробика.  
12.40 Баскетбольное обозрение WNBA.  
13.15 Гонки на внедорожных автомобилях. Передача из Англии.  
14.15 «Лучшие атлеты века».  
«Безмолвный швед». Ингемар Стенмарк.  
14.45 Акробатический фристайл на бурной воде. Чемпионат России.  
15.00 «Пресс-центр».  
15.15 Легкая атлетика. Международные соревнования IAAF Golden League «Mobil Bissett Games». Передача Норвегии.  
17.15 «Хроника автомобильных аварий».  
18.25 Олимпийская история. Лондон, 1948 год.  
20.00 «Пресс-центр».  
20.15 Программа передач на завтра.  
20.20 Вольная борьба. Мемориал И. Ярыгина Передача из Красноярск.  
21.00 Рафтинг. Чемпионат Европы. Передача из Италии.  
21.30 «На пути в Сидней».  
22.15 Чемпионат мира по апишара-карате. Передача из Дании. В перерыве (23.00) - Новости.  
23.15 «Пресс-центр».  
23.30 «Тайский бокс».

## СПОРТ

9.00 «Пресс-центр».  
9.15 Азробика.  
9.40 «На пути в Сидней».  
10.25 Вольная борьба. Мемориал И. Ярыгина Передача из Красноярск.  
10.55 Рафтинг. Чемпионат Европы. Передача из Италии.  
11.25 Компакт спортинг. Чемпионат России.  
11.40 «Шахматное обозрение».  
12.10 «Пресс-центр».  
12.25 Чемпионат России по кольцевым автогонкам. Прямая трансляция из Санкт-Петербурга. В перерыве (15.15) - «Пресс-центр».  
16.15 Профессиональный бокс. Бой за звание чемпиона мира. Константин Цзю - Хулио Сезар Чавес. Передача из США.  
19.15 «Пресс-центр».  
19.30 Олимпийская история. Рим, 1960 год.  
21.40 «Еще неделя позади...».  
22.10 Программа передач на завтра.  
22.15 Гонки на внедорожных автомобилях. Передача из Англии.  
23.15 Новости.  
23.30 «Тайский бокс».

20 ліпеня 2000 г.



7

# РЭКЛАМА

Тэлефон: (0152) 72-29-96, 72-37-14



## ПРАДАЮ

- ✓ Масквіч-2140 па запчастках, на хаду. Тэл. 44-45-41 (пасля 18.00).
- ✓ Рухавік М-412 (з капрамонту), фотаапарат «Зеніт-Е», фотаўспышка, фотапавелічальнік. Тэл. 76-44-04.
- ✓ Запчасткі да аўтамабіля «Тойота-Каролла», 1985 г.в., 1.3Б. Тэл. (8-213) 2-24-79 (у вечары, запрасіць Алёга).
- ✓ «Мазда-626», дызель, 1989 г.в., прабег 140 т, гукаўзмацняльнік, дыскі. Кошт - 2400 у.а. Тэл. 6-45-74.
- ✓ Гараж на вул.Томіна, багажнік да аўтамабіля. Тэл. 5-53-32, 6-65-98.
- ✓ Месца пад гараж у раёне Фольюша (з ямай і блокамі). Тэл. 5-22-42.
- ✓ Скураную куртку для дзяўчыны-падлетка ў добрым стане (рост - 164-170 см, памер - 46-48). Б/у. Тэл. 6-69-65.
- ✓ Пральную машыну «Волна-2 МВ» (б/у), а таксама АОН «Веф-ТА-12». Тэл. 73-00-00 (аб. 95352).
- ✓ Новы відэаплэер «Samsung». Тэл. 2-00-78.
- ✓ Картрыджы для 16-бітнай прыстаўкі «Sega» (па кошту 3 тыс. рублёў): Gemfire («Каштоўны агонь», прыгодніцкая ваенна-стратэгічная гульня); Mutant League Football (Мутанцкая футбольная ліга, спартыўная, амерыканскі футбол жаклівых мутантаў); Rock-N-Roll Rasing (аўтамабільныя гонкі іншапланецянаў); Ghost Busters («Паліўнічыя за прывідамі», прыгодніцкая гульня); 4-гульнёўку Bare Knuckle (Streets of Rage) «Вуліцы гневу», баявая сюжэтная гульня, вулічныя бойкі; Caesar's Palace (азартныя гульні ў казіно: рулетка, косці, лато, 21 ачко, «аднарукі бандыт», відэапокер, скачкі, латарэя); Sonic-1 (прыгодніцкая гульня); Alien-3 (прыгодніцкі касмічны баявік па матывах к/ф «Чужыя»). Да ўсіх гульняў прыкладаюцца іх апісанні, коды, паролі, сакрэты, парады, гульнівыя прыёмы. Альбо мяняю любы з гэтых картрыджаў на: The Addams Family, Chakan, Haunting (starring Polterguy), Technoclash, Mega-Lo-Mania, Gargoyles, Worms, Super Hydlide, Mutant League Hockey, Asterix and the Power of Gods, Castlevania Bloodlines, Batman Forever, The Faery Tale Adventure. Іншых не прапаноўваць. Тэл. 75-44-70.

Халадзільнік «Снайге-15Е», б/у, а таксама шыны і лабавое шкло ад «Масквіча-2140». Тэл. 44-39-70.

✓ Дом у Пінскім раёне (8х9, магчыма пад снос), ці мяняю на аўтамабіль з даплатай. Тэл. у Лідскім раёне 92-2-23.

✓ Халадзільнік «Кристалл», блок-сценку з шафай, каларовы тэлевізар «Гарызонт», кнігі. Усё б/у. Тэл. 91-74-35.

✓ Старую бульбу. Танна. Тэл. 5-22-42.

✓ Калонкі «Вега-АС-35-105-1». Тэл. 73-00-00 (аб.95352).

✓ Спальныя мяшкі (10 у.а.), лыжы. Тэл. 31-79-49.

✓ Дробную бульбу. Тэл. 44-69-03.

✓ Адам кацянятаў у добрых рукі. Тэл. 6-07-61.

Дачу ў в.Жылічы, побач - бярозавы гай, рэчка Нёман. Тэл. 44-39-53.

✓ Такарны станок, бензінавы рухавік прыводу бетономешалкі, дастаўка; зямельны надзел з летняй кухняй. Танна. Тэл. (8-263) 2-13-66 (пасля 19.00).

✓ Адам кацянятаў у добрых рукі. Тэл. 31-77-12.

✓ Бульбу (400 кг). Звяртаць.

## Рэдакцыя газеты ПАГОНЯ абвясчае конкурс на замяшчэнне пасады кіраўніка аддзела рэкламы і маркетынгу.

**Абавязковыя ўмовы:**  
амбітнасць,  
камунікабельнасць,  
досвед працы.

Даведкі па тэлефонах  
72-29-96, 72-37-14.

да на адрас: вул. БЛК, 7-406а (пасля 18.00).

✓ Рогі лася, чахол для гітары, два палутарныя ложкі (б/у), магнітафон «Са-турн-201», «Вега-328-стereo», надзел пад будаўніцтва ў в.Зарыца (18 сотак). Тэл. 33-79-95.

✓ Шклянны 20-літровы бутэль. Тэл. 47-87-65.

✓ Відэакасеты, б/у. Танна. Тэл. 2-00-78.

✓ Шчанюкоў ратвейлера без радаслоўнай. Тэл. 75-47-22.

## КУПЛЮ

✓ Факсімільнае выданне Статуту ВКЛ 1588 году, граматыку Б.Тарашкевіча, кнігу «Летапісы і хронікі» зь серыі «Беларускі кнігазбор». Тэл. 5-36-02 (запрасіць Юлію).

Антыкварыят, старыя манеты, узнагароды, гадзіннікі. Тэл. 72-02-26.

✓ Настольную лямпу, новую

альбо б/у, абавязкова - у працоўным стане, невысокую, з выключальнікам, зручную ў карыстанні. Тэл. 6-69-65 (пасля 17.00).

Металічны абруч для заняткаў гімнастыкай, не абавязкова новы. Танна.

Тэл. 75-44-70 (запрасіць Святлану).

✓ Фоташтатыў. Тэл. 33-59-87.

## МЯНЯЮ

✓ Дзвюхпакаёвую кватэру на трэцім паверсе ў г.Барысаў на дзвюхпакаёвую кватэру ў г.Гродна. Тэл. у Барысаве 3-06-88 (паклікаць Сяргея).

✓ Дзвюхпакаёвую кватэру новай планіроўкі ў Бабруйску на кватэру ў Гродна. Тэл. 2-33-74.

## ПАСЛУГІ

✓ Сканіраванне фотаздымкаў (камп'ютарная апрацоўка), тэкстаў, распазнаванне, набор і раздрукоўка (на лазерным, струйным ды іншых прынтарах) на IBM PC (руск., англ.). Пасведчанне N17955. Тэл. 44-14-33 (з 12.00 да 14.00).

✓ Рэпетытарства па фізіцы.

методыцы Р.Фолья. Ліц. МЗ РБ N224 да 30.XII.2001 года. Тэл. (8-017) 258-88-14.

## Доктар С.Каляда

Інтэнсіўная псіхатэрапія алкагалізму, залішняй вагі. Найноўшыя метадыкі.

Тэл. 74-35-46 (да 18.00). Ліц. N796 па 23 сакавіка 2004 г., МЗ РБ.

✓ Відэаздымка. Якасна выканаем работы па стварэнню відэафільма пра Ваш лёс, юбілей, прэзентацыі. Ліц. N613, выдадзеная МК да 2004 года. Выезджаем на месца здымкі на сваім транспарце.

Тэл. у Ваўкавыску 2-34-86.

✓ Камп'ютарны набор, сканіраванне, раздрукоўка на лазерным прынтарах.

Тэл. 5-36-02 (запрасіць Юлію).

## ЗДЫМУ

✓ Адна-ці дзвюхпакаёвую кватэру з мэбляй і тэлефонам, кошт - да 50 у.а. Пажадана ў мікрараёне Вішнявец, па пр-це Я.Купалы, вул.Павічча альбо ў цэнтры.

Тэл. 72-10-86.

✓ Адна-ці дзвюхпакаёвую кватэру, коштам да 40 у.а. Тэл. (8-214) 36-1-05.

## РОЗНАЕ

Да ўвагі жыхароў г.Гродна і Гарадзенскай вобласці!

Правую дапамогу, кансультацыю па абароне правоў спажываўца Вы здолееце атрымаць у Гарадзенскай жаночай арганізацыі «Крыніца Міласэрнасці» па адрасе: г.Гродна, вул.Стэфана Баторыя, д.8, пакой 333 (гатэль «Нёман»), ці тэлефануйце 44-14-33. Прывітанне праводзіць кіраўнік гарадзенскага абласнога аб'яднання па абароне правоў спажывальніка Ул. Соўца кожны аўторак і чацвер з 17 да 18 гадзін.

✓ 6 ліпеня ў раёне палаца «Юнацтва» была згублена сумачка. Просьба да тых, хто знайшоў пашпарт на імя Алены Мікалаеўны Фартаўнай, звярнуць за ўзнагароду па адрасу прапіскі ці патэлефанаваць па нумарах 47-07-04, 47-15-15.

✓ Мянню паўдома на добраўпарадкаваную кватэру, ці прадам драўляны дом у в.Касцэвічы (2 км ад горада). Тэл. у Ваўкавыску 5-16-52.

✓ Шукаю працу на прадпрыемстве па аб'ёц мяккай мэблі. Тэл. 44-39-15.

✓ Ахвотны атрымаць новую кнігу Міколы Ермаловіча «Беларуская дзяржава Вялікае княства Літоўскае» дашліце замову, свой дакладны адрас і 2200 рублёў Алесю Міхайлавічу Сабаленку па адрас: 220131, г.Менск, п/с 268. Кнігу атрымае праз пошту.

У Менску кнігу М.Ермаловіча заўжды можна набыць у сядзібе ТБМ, што па вуліцы Румянцава,13.

✓ Шукаю працу на прадпрыемстве па падшыўцы і падклейванню падэшваў у абутак. Тэл. 31-77-41 (у любы зручны для вас час).

✓ Кнігу С.Астраўца «Цэнзарскія нажніцы» можна замовіць на выставе беларускай аўдыё-відэа-кнігапрадукцыі. Акрамя гэтага, на выставе з'явіліся новыя нумары часопіса «Arche»:

«Arche - Скарына», «Габрэйскі нумар». Чакаем вас кожны панядзелак і сераду з 17 да 20 гадзін па адрасе: г.Гродна, вул. К.Маркса, 11, 2-і паверх.

✓ Шукаю працу на прадпрыемстве па нарэзцы пратэктару шынаў легкавых, грузавых машынаў усіх марак. Тэл. 44-39-15.

✓ Супрацоўнікі рэдакцыі ПАГОНІ нагадваюць чытачам, якія дасылаюць аб'явы ў рубрыку «Знаёмствы», пра неабходнасць указваць напрыканцы купона нумар паштовага аддзялення сувязі і сваёй абаненцкай скрыні, альбо пакідаць наступную інфармацыю: індэкс паштовага аддзялення, «да запатрабавання, прад'яўніку пашпарта ці іншага дакумента...»; ці прыходзіць у рэдакцыю з купонам аб'явы і сваім пашпартам. Гэта дасць усе падставы меркаваць, што абвесткі наконт знаёмстваў належыць менавіта вам, шапоўныя чытачы, а не тым, хто жадае з вас пажартаваць.

## ЗНАЁМСТВЫ

✓ З сур'ёзнымі намерамі пазнаёмлюся з жанчынай да 32 гадоў. Маю працу, жыллё, адукацыю. Пісаць: 230025, г.Гродна, Галоўпаштамт, да запатрабавання, прад'яўніку вайсковага білета НВ N2646240.

✓ Пазнаёмлюся з прывабнай жанчынай да 39 гадоў. Пісаць на адрас: 230011, г.Гродна, да запатрабавання, прад'яўніку пашпарта МС N0049510.

✓ Надзвычай энергічны, далікатны, імпазантны мужчына балзакаўскага ўзросту, рост якога 176 см, жадае пазнаёміцца з прыемнай ва ўсіх адносінах жанчынай да 40 гадоў. Хатні адрас: 230026, г.Гродна-26, вуліца Томіна, 16-7066 (Віктар Дзмітрыевіч); пажадана захапіць з сабою пашпарт.

✓ Мужчына, 31 год, жыллём і матэрыяльна забеспечаны, пазнаёміцца з прывабнай, стройнай дзяўчынай да 27 гадоў. Пажадана фота. Пісаць: 230025, г.Гродна, Галоўпаштамт, прад'яўніку пашпарта ВДР N561062.

✓ Пазнаёмлюся з інтэлігентным, нежанатым мужчынам, які не злоўжывае тытунем і алкаголем. Пра сябе: 35/160/54, сур'ёзны, з пачуццём гумару. Пісаць: 230009, г.Гродна, да запатрабавання, прад'яўніку пашпарта КН N043242.

## ВІНШАВАННІ

✓ Віншую мамачку Ганну Чаславаўну Мураўку з юбілеем! Сваім цяплом і ласкаю сваёй, Ты сарваеш наш сямейны быт, Мы хочам табе нізка пакланіцца за працу добрую,

што намі не забыта.

## Газета ПАГОНЯ

Запрашае на працу пенсіянераў, студэнтаў, школьнікаў і часова непрацуючых - для распаўсюджвання нашай газеты! Тэл. 72-37-14, 72-29-96



## ТАА «Лунгвен»

Вы хочаце піць чыстую ваду? - Купляйце фільтры.

А можа, Вы хочаце піць чыстую ваду і адначасова выпельчыць ад дысбактэрыёзу, язваў, гіпертаніі ды многіх іншых хваробаў, правесці прафілактыку супраць рака? - Пытайце ў аптэках «Рэліктавы крэмень-1».

Тэлефоны для аптовых пакупнікоў (0152) 75-09-30, (01564) 333-59.

## Гарадзенскі ўікэнд



Гісторыка-археалагічны музей. Стары замак. Вывава «Гродна, адкрыты археолагамі». Авальная зала. Вывава - «Медны посуд XVIII - пачатак XX стагоддзяў». Сенатарская зала. Дзейнічае экспазіцыя «Збоя мінулых стагоддзяў».

Галерэя «У Майстра» (вул. Кірава, 14). Сумесная выстава мастакоў.

Выставачная зала Саюза мастакоў. З 13 ліпеня дзейнічае выстава вышыванак Аляўціны Кавалеўскай пад назвай «Паззія ў нітках».

Музей Гісторыі Гарадніцы (вул. Ажэшкі, 37). Вывава бацьку вучняў восьмага класа сярэдняй школы N31.

Дыягн-галерэя «Раскоша» (вул. Ажэшкі, 39а). Вывава антыкварыяту, керамікі, шкла, скуры і твораў дэкаратыўна-прыкладнога мастацтва.

Музей Максіма Багдановіча запрашае з 10.00 да 18.00. Дзейнічае выстава, прысвечаная Францішку Багушэвічу. Выхадныя дні: нядзеля, панядзелак.

Драмтэатр. З 15 па 29 ліпеня - гастролі Бранскага ордэна Працоўнага Чырвонага Сцягу абласнога тэатра драмы імя А.К.Талстога. 20, 29 ліпеня - «У Майстра» - кніга залатая». 21, 25 ліпеня - «Самазайца», 23 ліпеня - «Казка для дзяцей» - «Зацараваны прынец». 22, 26 ліпеня - «Дама-невідзімка». 23 ліпеня - «Рэтра». 24 ліпеня - «Second-hand/гуманітарка».

Моладзевыя дыска-тэатры. Кінатэатр імя Пушкіна - з 22.00 да 24.00 (у пятніцу), з 22.00 да 01.00 (у суботу), з 22.00 да 24.00 (у нядзелю).

Кінатэатр «Усход» - з 22.00 да 24.00 (у пятніцу), з 22.00 да 01.00 (у суботу), з 22.00 да 24.00 (у нядзелю). Штодня працуе пракат відэакасетаў, бильярд, камп'ютарныя гульні.

Кінатэатр «Кастрычнік» - з 22.00 да 01.00 (акрамя панядзелка і аўторка). Працуе кафэ-бар (серада - нядзеля).

Палац «Юнацтва» - з 20.00 да 01.00.

Палац тэатрышчыкаў - з 20.00 да 24.00 (у пятніцу), з 20.00 да 01.00 (у суботу), з 20.00 да 01.00 (у нядзелю).

Калізей-2000. Начны клуб адчынены з 23.00 да 05.00, акрамя панядзелка - танцавальныя і стрыпцізшоу. Рэстаран працуе з 12.00 да 05.00.

Гатэль «Нёман». Начны клуб-казіно «777». Дзейнічае бар, танцавальнае шоу, казіно. Клуб адчынены з 20.00 да 06.00.

## ПАГОНЯ купон прыватнай бясплатнай аб'явы

26 Імя і прозвішча \_\_\_\_\_

Адрас (тэлефон) \_\_\_\_\_

Рубрыка \_\_\_\_\_  
Тэкст \_\_\_\_\_

Аб'явы, дасланыя на купонах, друкуюцца ў першую чаргу; неразборліва напісаныя аб'явы не друкуюцца

Купон з тэкстам адпраўце па пошце на адрас: 230025, г. Гродна, вул. К. Маркса, 11



20 ліпеня 2000 г.

ПЯРЭСТЫ КУТ

# Чараўніцы вышываюць «Пагоню»

Днямі ў выставачнай зале Саюза мастакоў адкрылася выстава студыі мастацкай вышыванкі «Чараўніцы» пад назвай «Паэзія ў нітках». Упершыню за многія гады публічна паказаны герб «Пагоня», які выкананы ў тэхніцы вышыванкі.

Вярнісаж вылучыўся нязвычайнай для апошніх мастацкіх выставаў шматлюднасцю. Вельмі здзівіла тое, што на адкрыцці выставы прысутнічала даволі прадстаўнічая афіцыйная дэлегацыя з гарадскога і абласнога выканкамаў. І гэта ў той час, калі на выставах гарадзенскіх графесійных мастакоў афіцыйныя твары ўжо даўно амаль што перасталі мільгацець. Як вылілася, студыя мастацкай вышыванкі была створаная восем год таму паводле ініцыятывы ўпраўлення культуры Гарадзенскага аблвыканкама.

На выставе паказана каля паўтары сотні работаў кіраўніцы студыі Аляўціны Кавалеўскай і яе вучаніцаў, наведвальніц «Чараўніцы». Паколькі вышыванка ў нас, у адрозненне, скажам, ад Францыі, дзе за палцы з жаданнем садзяцца каралі і мужчыны простых саслоўяў, застаецца справай жаночай, то і сюжэты вышываных карцінаў прадказальныя. Дзяўчаты і жанчыны з завальненнем выяўляюць кветкі, фламінга, казачныя

сюжэты, вясковую ідылію з бусламі на дрэве. Цэнтрам экспазіцыі з'яўляецца панарама Аляўціны Кавалеўскай «Вяселле». Твор уражае як памерамі (прыкладна 2,5 x 1,5 метра), так і мастацкімі якасцямі. Спадарыня Кавалеўская - аўтар унікальнага спосабу вышыванкі на сціплым, які, паводле словаў спецыяліста абласнога Метадзінскага цэнтру народнай творчасці Алены Храмовой, «дае магчымасць ствараць жывапіс з незвычайнай каларытнай гамай». «Вяселле» - не адзіны твор майстрыхі на народную тэматыку. Былі яшчэ і «Беларускае Купалле», і «Каляды», і «Слова аб палку Ігаравым».

Вельмі цікавай часткай выставы з'яўляецца экспазіцыя гербаў гарадоў Беларусі, якія выкананы таксама ў тэхніцы вышыванкі. Вышывальніцы стварылі і паказалі гараджанам некалькі дзесяткаў гербаў гарадоў і мястэчак нашай краіны. Ёсць тут і герб Гарадні з аланам Святога Губерта. У цэнтры кампазіцыі красуецца новы герб Рэспублікі Беларусь. А ў

ніжнім куточку маўкліва вісіць «Пагоня». Хаця тое, што на яе не забыліся, ужо прыемна. З гэтай нагоды намеснік мэра г.Гродна спадар Жабрун эмацыянальна заўважыў: «Тое, што зрабіла Аляўціна Кавалеўская - гэта цуд. А гербы - гэта падзвіг у навуцы, якая называецца геральдыка».

Падчас адкрыцця выставы было шмат расчуленых выступленняў калегі і сяброў кіраўніцы «Чараўніцаў». І, як высветлілася на заканчэнне, нездарма. На вечарыне было аб'яўлена аб прысваенні Аляўціне Кавалеўскай звання «Народны майстар», а студыя мастацкай вышыванкі таксама стала народнай. Такім чынам, як заўважыла вядучая імпрэзы Ірына Герасімаўна, «Аляўціна Мікалаеўна ўжо ўзвыла сабе «нерукатворны помнік».

Першая выстава студыі мастацкай вышыванкі адбылася пяць гадоў таму ў музеі гісторыі Гарадніцы. На сённяшні дзень тут займаецца 32 чалавек. Для зацікаўленых паведамляем - «Чараўніца» месціцца ў адным з памяшканняў Гарадзенскага гісторыка-археалагічнага музея.

Алена Сіневіч

## Грунвальдская перамога гарадзенскіх турыстаў

Вялікая група гарадзенскіх турыстаў ды сябраў клубу сярэднявечнай культуры «Двузуб» зрабілі 15-16 ліпеня падарожжа на Грунвальдскае поле, дзе адбылася святкаванне 590-ай гадавіны перамогі войска Каралеўства Польскага й Вялікага княства Літоўскага над крыжакамі.

Афіцыйная частка мерапрыемства распачалася выступамі прэзідэнтаў Польшчы й Літвы - Аляксандра Квасьеўскага й Валдаса Адамкуса. У сваіх прамовах яны казалі пра збройныя ды братэрскае традыцыі абодвух народаў. Дзіўным было й тое, што над полем на вялізных флагштоках луналі толькі два сцягі - польскі ды літоўскі.

Беларусаў узгадалі толькі тады, калі пачалася сама бітва. Ды й то таму, што ў бітве прымалі ўдзел рыцары зь беларускіх рыцарскіх клубаў. Клубы зь Менску, Магілёва, Наваполацка ды іншых гарадоў Беларусі прымалі ўдзел у інсцэнаванай бітве, як з боку аб'яднанага польска-літоўскага войска, так і з



боку крыжакаў. Агульная колькасць усіх прысутных на св'яце рыцараў з усеіх Еўропы была прыкладна каля 800. Акрамя гэтага, прысутнічала вялікая колькасць людзей проста ў сярэднявечных строях манахаў, палачоў, гандляроў ды рамеснікаў.

Каб паглядзець гэтае відовішча, прыехала каля 60 тысяч чалавек, не толькі з Польшчы, з Еўропы, але і з Расіі.

Бітва распачалася са стрэлаў артылерыі ды абмелу вітаньнямі паміж

прадстаўнікамі крыжакаў ды караля Ягайлы. Пасля таго, як паслы разбегаліся да сваіх войскаў, адбыўся яшчэ адзін стрэл «беларуска-літоўскай» артылерыі, падчас якога конь пад Ягайлам спудзіўся ды скінуў вершніка. Літаральна праз паўхвіліны на полі з'явіліся дзве машыны «хуткае дапамогі». Праз некаторы час, забраўшы рыцара, машыны з'ехалі.

Амаль адразу пасля гэтага над полем бітвы пагоршылася надвор'е, і астатняе відовішча адбывалася пад дажджом. Аднак як толькі бітва скончылася, скончыўся й дождж.

Акрамя самых бітвы адбываліся выступы рок-гуртоў, калектываў сярэднявечнай ды фальклёрнай музыкі, моладзевыя дыскатэкі. Музыка каля Грунвальдскага поля гучала да самых раніцы.

Раніцай, 16 ліпеня, усе прысутныя маглі ўбачыць вялізны бел-чырвона-белы сцяг, які вісеў на флагштоку замест літоўскага.

А.Мялешка

### Памяці Забэйд-Суміцкага

14 ліпеня на радзіме беларускага спевача Міхаса Забэйд-Суміцкага - у вёсцы Шайнічы Пружанскага раёна Берасцейскай вобласці - адбылося адкрыццё памятнага знака.

У 1936-1940 гадах ён быў салістам Польскага радыё і, як лічыцца, «здолеў вывесці беларускую народную песню ў шырокі свет». 3 мая 1940 года М.Забэйда-Суміцкі працаваў у Нацыянальным тэатры Прагі, выступаў з канцэртамі, займаўся педагогічнай дзейнасцю і гастраліраваў. Нягледзячы на просьбу М.Забэйд-Суміцкага, урад Беларускай ССР не дазволіў яму вярнуцца на радзіму.

Тацяна Папова



### ТЭСТ ДЛЯ ЖАНЧЫН

## Які мужчына для Вас?

1. Што, на Вашу думку, з'яўляецца ў Вас найбольш прывабным для мужчынаў?

а) Ваш шарм - 1 бал; б) надзвычай класная фігура - 3; в) Ваша інтэлігентнасць - 5.

2. Мэрылін Манро спрабавала жыць спярша са спарчменам, потым - з паэтам. Але ні з адным з іх яна не была шчаслівай. Як лічыце, у чым прычына?

а) Мэрылін была занадта эгацэнтрычнай для адной сувязі - 1; б) яна заўжды кахала не таго мужчыну - 3; в) мужчыны бачылі ў ёй толькі секс-сімвал - 5.

3. Адзін розум добра, а два - лепей. Таму Вы б заняліся з каханым сумеснай справай:

а) шоу-бізнесам, бо Ваш талент і ягоныя менеджэрскае якасці адкрыюць шлях да галавакружнай кар'еры - 3; б) вас цалкам захопіць свет навукі: у джунглях Сурынама вы будзеце вывучаць жыццё белых тэрмітаў, Нобелеўская прэмія вам забяспечана - 5; в) зоймецеся палітыкай, бо з вашым веданнем людзей для вас адчыніцца дзверы ў любую ўстанову - 1.

4. Пра што Вы падумаеце (думалі) увечары напярэдадні свайго вяселля?

а) спадзяюся, ён прыйдзе на шлюбную цырымонію - 3; б) нешта я занадта нервуюся, гэта ж маё першае (другое, трэцяе...) замужжа - 5; в) як ён надзене заўтра заручальныя пярсцёнак на свой палец, ён жа такі вузкі? - 1.

5. Для таго, каб здзівіць Вас, што з вопраткі ён, на Вашу думку, не павінен здымаць?

а) шкарпэткі, бо можа лёгка прастудзіцца - 1; б) плаўкі, бо мужчына цікавы, калі ў ім застаецца нейкая таямніца - 3; в) наручны гадзіннік, бо ў каханні ўсё залежыць ад свечасовасці - 5.

6. Вас апааноўваюць эратычныя ўяўленні. Вы хацелі б, каб мужчына наблізіўся да Вас у выглядзе:

а) ільва, бо Вам вельмі пасуе цар звяроў - 3; б) жарабяці, бо Вы таленавітая дрэсіроўшчыца наезніца - 1; в) лебедзя, бо Вы не баіцеся лётаць - 5.

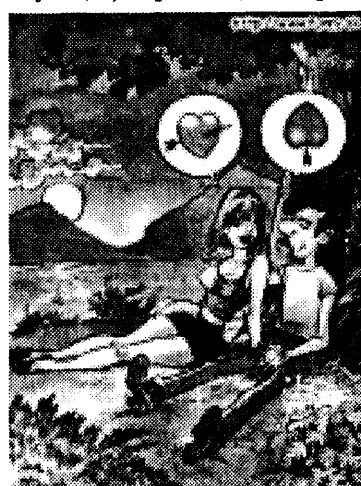
7. Вашага мужчыну скапілі падчас абрабавання

банка:

а) Вы будзеце папракаць яго за тое, што ён не падрыхтаваў гэтую справу разам з Вамі - 1; б) Вы наведаеце яго ў турме і спытаеце, дзе ён схававу грошы - 5; в) Вы ўпэўнены, што ён - ахвяра нейкай памылкі - 3.

8. Лясная фея можа ператварыць Вас у дрэва ў садзе Вашага каханага. Якім дрэвам Вы хацелі б стаць?

а) яблыняй, бо яшчэ Ева ведала, што да спадабы Адаму - 1; б) бярозкай, каб пры-



вабіць яго пяшчотнай, далікатнай прыгажосцю - 3; в) магутнай ялінаю, бо яна вечно зелянее - 5.

9. Ён зараз і Вы непрыемнай хваробай. Як Вы адрагуеце?

а) пашкадуеце яго, бо ведаеце, што ён дастаткова пакутаваў ад дакораў сумлення - 1; б) выкарыстаеце выпадак, каб належным чынам абняславіць суперніцу - 3; в) падумаеце пра будучыню і купіце яму вялікі пакунак прэзерватываў - 5.

10. Вас агортвае салодкая дрымота. Паўдзённае сонейка ласкава дакранаецца да Вашай пяшчотнай скуры. На пляжы - анікога. Раптам чуюцца плёскаць вады, з мора выходзіць і набліжаецца да Вас чалавек-амфібія з недвухсэнсоўна прынадным намерам. Вы...

а) працягваеце насустрач яму рукі і з асалодай адчуваеце вільготную прахалоду - 5; б) непакоіцеся, што лускападобнаму чалавеку-рыбе будзе цяжка дыхаць на сушы - 1; в) падаеце чалавеку-амфібіі сваю руку і з захваленнем крочыце за ім у яго марское царства - 3.

## Гараскон

Баран (21.03-20.04). Нарэшце адчуеце ўзаемаразуменне са знаёмымі і калегамі, што ўдала выявіцца ў прафесійнай дзейнасці.

Бык (21.04-20.05). Не замарайцеся на сабе і сваіх праблемах, якімі б значнымі яны Вам не падаваліся.

Блізняты (21.05-21.06). Прыкладзіце ўсе намаганні, каб планы на выхадныя дні не сарваліся, і ўдача не прымусяць сябе доўга чакаць.

Рак (22.06-22.07). На гэтым тыдні Фартуна будзе раз-пораз мільгаць перад вачыма. Паспрабуйце ўхапіць яе за хвост і, па магчымасці, не выпускаць.

Леў (23.07-23.08). Паклапаціцеся пра сваё здароўе: яно не пахіснецца, але патрабуе асаблівай увагі.

Панна (24.08-23.09). Варта ўстрымацца ад паездкі і правесці выхадныя на ўлонні прыроды. Галоўны становачы фактар тыдня - спакой дома і на асабістым фронце.

Шалі (24.09-23.10). Не заставайцеся сам-насам са сваімі думкамі. Часцей бывайце з тымі людзьмі, якія не выклікаюць у Вас адмоўную рэакцыю.

Скарпіён (24.10-22.11). Добры перыяд для наладжвання сувязяў і кантактаў, прычым асабістыя інтарэсы будучы пераплятацца з прафесійнымі.

Стралец (23.11-21.12). Знойдзеце арыгінальнае ра-

шэнне надзённага пытання, што ўзнікла на мінулым тыдні. Цалкам верагодна, што рашэнне гэта будзе правільным.

Казяроў (22.12-20.01). Як ніколі будзе адчувальна патрэба ў маральнай падтрымцы з боку сваякоў. Але нікому не навязвайцеся, каб не сапсаваць адносіны.

Вадалей (21.01-19.02). Зоркі абяцваюць Вам неверагодна вясёлы тыдзень, багаты на падзеі, якія не дадуць Вам засумаваць. Чакайце прыемных зменаў на любоўным фронце.

Рыбы (20.02-20.03). Матэрыяльны набыткі, новыя знаёмствы, нечаканае вырашэнне фінансавых праблемаў - гэта далёка не ўсё, што наважылі Вам зоркі.

Вынікі

Ад 10 да 24 балаў. У мужчыне Вы любіце перш за ўсё дзіця. Вам падыходзяць перспектывы мужчыны, якія карыстаюцца слухнымі парадамі. У мужчыне, што даверыцца Вам, не будзе праблемаў, ён і надалей ні ў чым не будзе адчуваць недахопу. Разумныя мужчыны, якім так неабходна невялікая падтрымка, ахвотна апінуцца ў Вашых абдымках. Аднак, Вам пагражае небяспека ад нястальных характараў, што могуць скарыстацца Вашай лагоднасцю. Другая небяспека заключаецца ў тым, што часам Вы бераце на сябе занадта шмат, і Ваша памкненне прывяць клопат ператвараецца ў апікунства. Памятайце: толькі вельмі слабыя мужчыны доўга трываюць празмерны клопат.

Ад 25 да 39 балаў. Вам патрэбна моцная рука, за якую Вы маглі б упэўнена трымацца. У мужчынах Вы шукаеце бацьку. На большасць з іх, якія па-ранейшаму з'яўляюцца скрытымі патрыярхамі, Вы ўздзейнічаеце надзвычай прывабна. Аднак, будзьце асцярожныя: не памыляйцеся ў сваіх сапраўдных патрэбах, бо Вы падудладна жаданню быць за чыйсьці спіною. Страх перад адзінотай калі-нікалі вымушае Вас адмаўляцца ад індывідуальнасці. А гэта паслабляе Вашу і без таго не надта моцнае пачуццё ўласнай годнасці і можа нагнаць на партнёра нуду і маркоту.

Ад 40 да 50 балаў. Вы - жанчына для эмансціпаванага мужчыны. Але з той прычыны, што іх па-ранейшаму не так ужо і шмат, у Вас часам узнікаюць праблемы з выбарам партнёра. Тым не менш, на кампрамісы ісці не варта. Бо Вы не здолееце доўгі час прыглушаць у сабе Вашыя сапраўдныя пачуцці і Вам не абмінуць праблемаў як з суровымі, так і з пяшчотнымі мужчынамі. Той мужчына, які ўспрымае Вашу моц не як пагрозу і гатовы падтрымаць Вас у цяжкую хвіліну, знойдзе ў Вашай асобе верную партнёрку ў якіх заўгодна справах. Калі ж такога дзівоснага мужчыны пакуль што няма, не панікуйце. Пачакайце - абавязкова з'явіцца!

ПАГОНЯ

Заснавальнік:  
культура-асветніцкі фонд  
«Бацькаўшчына»

Адрас рэдакцыі:  
230025, г. Гродна, вул. К. Маркса, 11.  
Тэл. 72-37-14, 72-35-61, факс 72-29-96.  
E-mail: pagonia@irex.minsk.by  
Падпісны індекс: 63124.

Рэгістрацыйны нумар 597. Нумар газеты надрукаваны ў Гарадзенскай абласной ўзбройнай друкарні.  
Адрас: 230023, г. Гродна, вул. Паліграфістаў, 4.  
Замова 2286 Наклад 7 110  
Нумар падпісаны да друку ў 16.00 19.07.2000 г.

Аўтары апублікаваных матэрыялаў нясуць асабістую адказнасць за падбор і дакладнасць фактаў, іх меркаванні не абавязкова адлюстроўваюць погляды рэдакцыі. Якасць друку аплачвае пададзеным рэдакцыяй дыяпазітывам.  
Аб'ём - два ўмоўныя друкарскія аркушы.

Галоўны  
рэдактар  
Мікола  
Маркевіч

Камп'ютарны набор:  
Аксана Бурдзюк,  
камп'ютарная вёрстка:  
Дамітрый Какарака